

GRAND-DUCHÉ de LUXEMBOURG

ADMINISTRATION COMMUNALE DE KAYL



BUDGET 2021

REMARQUES

- L'autorité communale ne pourra se prévaloir de l'admission d'un poste au budget, soit pour prétendre à une recette, soit pour se dispenser d'accomplir les autres formalités préalables à une dépense.
- Les crédits marqués par un astérisque sont non-limitatifs.

NOMENCLATURE

Fonction	Sous-fonction	Libellé
0	036	Codes Techniques Reprises pour recettes non rentrées
1		Services généraux des administrations publiques
	111	Organes politiques
	112	Organisation des élections et référendums
	113	Commissions consultatives
	120	Coordination administrative
	130	Coordination technique
	140	Coordination des relations publiques
	170	Ressources non affectées (taxes, impôts et dotations non affectées)
	180	Opérations concernant des flux financiers
	191	Coopération au développement et aide humanitaire internationale
	192	Aide humanitaire nationale
2		Protection sociale
	221	Club Seniors
	224	Téléassistance
	229	Autre Troisième âge
	242	Maisons-relais / Foyers scolaires
	250	Jeunesse
	263	Aides aux nécessiteux
	264	Aides au réemploi
3		Ordre et sécurité publics
	310	Services d'ordre
	320	Services de secours
4		Affaires économiques
	410	Agriculture, sylviculture, viticulture
	411	Agriculture
	412	Sylviculture
	413	Pêche et chasse
	422	Distribution de gaz naturel
	425	Production et Distribution de l'électricité
	430	Tourisme
	441	Transports routiers
	449	Autres systèmes de transport
	450	Réseaux de communication
	470	Développement économique (ZAC, ZARE,)
	490	Autres branches d'activités

NOMENCLATURE

Fonction	Sous-fonction	Libellé
5		Protection de l'environnement
	510	Gestion des déchets
	520	Gestion des eaux usées
	532	Mesure d'économie d'énergie
	542	Protection de la nature
	550	Gestion des eaux de surface
	590	Autres types de protection de l'environnement
6		Logements et équipements collectifs
	611	Logements au prix du marché
	621	Places publiques
	622	Circulation
	623	Parking
	624	Voirie vicinale
	625	Parcs
	626	Cimetières
	627	Ateliers
	628	Hygiène publique
	630	Alimentation en eau
	640	Eclairage public
	650	Immeubles bâtis et non bâtis non affectés
690	Autres logements et équipements collectifs	
8		Loisirs, culture et culte
	810	Loisirs
	821	Terrains de sports
	822	Halls sportifs
	831	Centres culturels et Salles de fêtes
	833	Musées
	836	Conservatoires, cours de musique et écoles de musique
	838	Patrimoine culturel
	839	Autres Services culturels
	850	Cultes
	860	Fêtes publiques
890	Autres loisirs, culture et cultes	
9		Enseignement
	910	Enseignement fondamental
	911	Education précoce
	912	Education préscolaire

NOMENCLATURE

Fonction	Sous-fonction	Libellé
	913	Enseignement primaire
	919	Autre Enseignement fondamental
	930	Services annexes à l'enseignement

INDEX ALPHABETIQUE

Libellé	Fonction	Sous-fonction
Affaires économiques	4	
Agriculture		411
Agriculture, sylviculture, viticulture		410
Aide humanitaire nationale		192
Aides au réemploi		264
Aides aux nécessiteux		263
Alimentation en eau		630
Ateliers		627
Autre Enseignement fondamental		919
Autre Troisième âge		229
Autres branches d'activités		490
Autres logements et équipements collectifs		690
Autres loisirs, culture et cultes		890
Autres Services culturels		839
Autres systèmes de transport		449
Autres types de protection de l'environnement		590
Centres culturels et Salles de fêtes		831
Cimetières		626
Circulation		622
Club Seniors		221
Codes Techniques	0	
Commissions consultatives		113
Conservatoires, cours de musique et écoles de musique		836
Coopération au développement et aide humanitaire internationale		191
Coordination administrative		120
Coordination des relations publiques		140
Coordination technique		130
Cultes		850
Développement économique (ZAC, ZARE,)		470
Distribution de gaz naturel		422
Eclairage public		640
Education précoce		911

INDEX ALPHABETIQUE

Libellé	Fonction	Sous-fonction
Education préscolaire		912
Enseignement	9	
Enseignement fondamental		910
Enseignement primaire		913
Fêtes publiques		860
Gestion des déchets		510
Gestion des eaux de surface		550
Gestion des eaux usées		520
Halls sportifs		822
Hygiène publique		628
Immeubles bâtis et non bâtis non affectés		650
Jeunesse		250
Logements au prix du marché		611
Logements et équipements collectifs	6	
Loisirs		810
Loisirs, culture et culte	8	
Maisons-relais / Foyers scolaires		242
Mesure d'économie d'énergie		532
Musées		833
Opérations concernant des flux financiers		180
Ordre et sécurité publics	3	
Organes politiques		111
Organisation des élections et référendums		112
Parcs		625
Parking		623
Patrimoine culturel		838
Pêche et chasse		413

INDEX ALPHABETIQUE

Libellé	Fonction	Sous-fonction
Places publiques		621
Production et Distribution de l'électricité		425
Protection de la nature		542
Protection de l'environnement	5	
Protection sociale	2	
Reprises pour recettes non rentrées		036
Réseaux de communication		450
Ressources non affectées (taxes, impôts et dotations non affectées)		170
Services annexes à l'enseignement		930
Services de secours		320
Services d'ordre		310
Services généraux des administrations publiques	1	
Sylviculture		412
Téléassistance		224
Terrains de sports		821
Tourisme		430
Transports routiers		441
Voirie vicinale		624

SITUATION DES EMPRUNTS

Autorisation (arrêté grand-ducal ou décision ministérielle)		Exécution				Solde au 31.12.2020	Annuité 2021	dont		Solde au 31.12.2021
		Institut financier		Période années de / à	prêt init. en euro			capital	intérêts	
Date et montant		Sigle	N° compte			5	6			7
JJ.MM.AAAA	en euro			3	4			5	6	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
16.08.2000	2 231 041,72	BCEE	LU61 0011 1066 0059 3180	2000/2020	2 231 041,72					
26.10.2001	1 735 254,67	BCEE	LU15 0011 1066 0060 4290	2002/2022	1 735 254,67	110 908,66	86 576,11	86 762,74	-186,63	24 145,92
19.12.2002	3 500 000,00	BCEE	LU39 0011 1066 0063 2570	2003/2023	3 500 000,00	437 390,31	174 055,55	175 000,00	-944,45	262 390,31
10.11.2004	1 500 000,00	BCEE	LU94 0011 1066 0068 0080	2005/2025	1 500 000,00	300 158,50	74 276,78	75 000,00	-723,22	225 158,50
10.11.2004	1 500 000,00	BILL	LU50 0027 1510 0011 4100	2005/2025	1 500 000,00	300 000,00	75 084,38	75 000,00	84,38	225 000,00
06.09.2005	3 000 000,00	BILL	LU74 0027 1510 0016 7600	2005/2025	3 000 000,00	750 000,00	150 024,94	150 000,00	24,94	600 000,00
22.06.2006	5 300 000,00	BGLL	LU79 0037 0140 0364 0000	2006/2026	5 300 000,00	1 457 500,00	265 000,00	265 000,00	0,00	1 192 500,00
11.09.2007	2 000 000,00	BCEE	LU62 0011 1066 0077 2030	2007/2027	2 000 000,00	699 991,97	98 035,77	100 000,00	-1 964,23	599 991,97
08.07.2011	1 000 000,00	BCEE	LU83 0011 1362 0039 5760	2011/2031	1 000 000,00	524 993,00	49 810,38	50 000,00	-189,62	474 993,00
16.05.2012	1 750 000,00	BCEE	LU68 0011 1362 0188 1100	2013/2033	1 750 000,00	1 043 218,34	90 785,40	90 652,73	132,67	952 565,61
06.10.2017	663 000,00	CCRA	LU22 0099 7823 0004 0710	2017/2023	663 000,00	309 010,59	102 845,19	103 275,82	-430,63	206 165,76
16.10.2017	3 000 000,00	CCRA	LU88 0099 7825 0004 0718	2017/2037	3 000 000,00	2 481 536,73	148 628,45	152 346,20	-3 717,75	2 332 908,28
Totaux :						8 414 708,10	1 315 122,95	1 323 037,49	-7 914,54	7 095 819,35

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
	0 Codes Techniques						
2/036/	036 Reprises pour recettes non rentrées						
791000	Recettes restant à recouvrer des exercices antérieurs	118 467,13	0,00	156 398,32	0,00		
<i>791000/99001</i>	<i>Recettes ordinaires restant à recouvrer des exercices antérieurs</i>	118 467,13	0,00	156 398,32	0,00		
	Total 036	118 467,13	0,00	156 398,32	0,00		
	Total général 0	118 467,13	0,00	156 398,32	0,00		
	1 Services généraux des administrations publiques						
2/112/	112 Organisation des élections et référendums						
748310 G	Remboursement par le Fonds pour Dépenses Communales	11 810,86	0,00	0,00	0,00		
<i>748310/99001 G</i>	<i>Remboursements du Fonds pour dépenses communales : Elections et Référendum</i>	11 810,86	0,00	0,00	0,00		
	Total 112	11 810,86	0,00	0,00	0,00		
2/120/	120 Coordination administrative						
707250	Taxes de chancellerie	42 761,70	45 000,00	45 000,00	45 000,00		
<i>707250/99001</i>	<i>Taxes de chancellerie -Centre des citoyens</i>	42 761,70	45 000,00	45 000,00	45 000,00		
744612 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère spécifique	0,00	0,00	0,00	40 000,00		
<i>744612/99003 G</i>	<i>Participation de l'Etat dans les frais de recensements</i>	0,00	0,00	0,00	40 000,00		
	<i>recensement décennal en 2021</i>						
744780 G	Autres subventions d'exploitation	0,00	0,00	25 000,00	0,00		
<i>744780/99001 G</i>	<i>Subside pour l'élaboration d'un plan communal d'intégration (PCI)</i>	0,00	0,00	25 000,00	0,00		
	<i>tranche unique - Ministère de la Famille</i>						
748310 G	Remboursement par le Fonds pour Dépenses Communales	0,00	0,00	0,00	0,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/120/	120 Coordination administrative						
748310/99001 G	Remboursement congé syndical	0,00	0,00	0,00	0,00		
748380	Autres remboursements	205 656,45	210 285,00	209 838,48	209 838,48		
748380/99002	Autres remboursements - Remboursement Marco Thomé	171 256,79	174 000,00	173 553,48	173 553,48		
	Remboursement du traitement de M. Marco Thomé - détaché comme secrétaire général à la FGFC						
748380/99003	Remboursement salaire conseiller écologique	34 399,66	36 285,00	36 285,00	36 285,00		
748391 G	TVA remboursée par l'administration de l'Enregistrement et des Domaines	68 165,95	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
748391/99001 G	TVA remboursée par l'Administration de l'Enregistrement et des Domaines	68 165,95	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
748392	Remboursements mutualité et Caisse de Sécurité Sociale	238 438,18	200 000,00	271 884,33	200 000,00		
748392/99001	Remboursement des indemnités pécuniaires de maladie par la mutualité des employeurs	238 438,18	200 000,00	271 884,33	200 000,00		
748393 G	Remboursements pour congé politique, sportif, culturel, éducatif et mandats sociaux	9 225,51	6 500,00	6 375,85	6 500,00		
748393/99001 G	Remboursement congé sportif, culturel, jeunesse, éducatif et mandats sociaux	9 225,51	6 500,00	6 375,85	6 500,00		
	Total 120	564 247,79	476 785,00	573 098,66	516 338,48		
2/130/	130 Coordination technique						
707250	Taxes de chancellerie	2 087,30	4 000,00	4 000,00	4 000,00		
707250/99001	Taxe de chancellerie : frais d'étude et de publication (commodo / incommodo)	2 087,30	4 000,00	4 000,00	4 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/130/	130 Coordination technique						
748380 G	Autres remboursements	157 982,39	195 000,00	165 000,00	290 000,00		
748380/99001 G	Remboursement de traitements par l'Administration de l'Emploi	157 982,39	195 000,00	165 000,00	290 000,00		
	Total 130	160 069,69	199 000,00	169 000,00	294 000,00		
2/170/	170 Ressources non affectées (taxes, impôts et dotations non affectées)						
707110	Impôt foncier	170 610,80	173 000,00	173 000,00	174 000,00		
707110/99001	Impôt foncier	170 610,80	173 000,00	173 000,00	174 000,00		
707120 G	Impôt commercial	673 936,15	704 477,28	509 495,73	532 409,56		
707120/99001 G	Impôt commercial	673 936,15	704 477,28	509 495,73	532 409,56		
	Suivant circulaire budgétaire du 15.10.2020: variation budget rectifié -24.4% par rapport au compte 2019, Budget 2021: -21.0% par rapport au compte 2019						
707140	Taxe sur les chiens	26 520,00	28 000,00	28 000,00	28 000,00		
707140/99001	Taxes sur les chiens	26 520,00	28 000,00	28 000,00	28 000,00		
744560 G	Fonds de dotation globale des communes	27 754 620,63	28 681 340,93	24 562 839,25	26 255 871,12		
744560/99001 G	Fonds de dotation globale des communes (FDG)	27 754 620,63	28 681 340,93	24 562 839,25	26 255 871,12		
	Suivant circulaire budgétaire du 15.10.2020: variation budget rectifié -11.5% par rapport au compte 2019, Budget 2021: -5.4% par rapport au compte 2019						
	Total 170	28 625 687,58	29 586 818,21	25 273 334,98	26 990 280,68		
2/180/	180 Opérations concernant des flux financiers						
748380	Autres remboursements	54 880,07	35 000,00	35 000,00	35 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/180/	180 Opérations concernant des flux financiers						
748380/99001	Remboursement divers	54 880,07	35 000,00	35 000,00	35 000,00		
755210	Intérêts sur comptes courants	5 636,89	1 500,00	1 500,00	1 500,00		
755210/99001	Intérêts sur compte courant	5 636,89	1 500,00	1 500,00	1 500,00		
755240	Intérêts négatifs sur emprunts	0,00	0,00	6 600,00	6 600,00		
755240/99001	Intérêts négatifs sur emprunts	0,00	0,00	6 600,00	6 600,00		
	suivant circulaire ministérielle du 11 novembre 2020						
	Total 180	60 516,96	36 500,00	43 100,00	43 100,00		
	Total général 1	29 422 332,88	30 299 103,21	26 058 533,64	27 843 719,16		
2/242/	2 Protection sociale						
2/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
706170	Services d'encadrement	256 979,93	220 000,00	170 000,00	270 000,00		
706170/99001	Service d'Accueil du SEA facturé aux parents d'enfants scolarisés	256 979,93	220 000,00	170 000,00	270 000,00		
744400 G	Subventions destinées à promouvoir l'emploi	0,00	500,00	270,00	500,00		
744400/99001 G	Recettes en rapport avec les stages du LTPES	0,00	500,00	270,00	500,00		
744611 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère général	1 514 692,50	1 670 000,00	1 670 000,00	1 894 124,19		
744611/99001 G	Participation de l'Etat aux frais du SEA	1 514 692,50	1 670 000,00	1 670 000,00	1 894 124,19		
744612 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère spécifique	0,00	5 000,00	0,00	5 000,00		
744612/99001 G	Participation de l'Etat dans les frais d'equipement du SEA	0,00	5 000,00	0,00	5 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
	Total 242	1 771 672,43	1 895 500,00	1 840 270,00	2 169 624,19		
2/263/	263 Aides aux nécessiteux						
744611 O	Participations aux frais d'exploitation à caractère général	162 410,69	164 500,00	164 063,23	164 063,23		
<i>744611/99001 O</i>	<i>Remboursement Traitement Angela Schmit</i>	162 410,69	164 500,00	164 063,23	164 063,23		
	<i>Remboursement Traitement Angela Schmit - secrétaire de l'office social</i>						
	Total 263	162 410,69	164 500,00	164 063,23	164 063,23		
	Total général 2	1 934 083,12	2 060 000,00	2 004 333,23	2 333 687,42		
2/320/	3 Ordre et sécurité publics						
	320 Services de secours						
706040	Services de transport	0,00	0,00	0,00	0,00		
<i>706040/99001</i>	<i>Services d'ambulance facturés aux bénéficiaires</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
	<i>reprise par CGDIS</i>						
744611 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère général	237 284,62	241 360,98	150 924,19	32 223,00		
<i>744611/99001 G</i>	<i>Recette du CGDIS pour mise à disposition des biens immeubles</i>	51 844,82	0,00	34 563,21	30 723,00		
	<i>suivant convention approuvée par le conseil communal le 13.02.2020</i>						
<i>744611/99002 G</i>	<i>Remboursement du CGDIS des frais d'entretien et d'exploitation</i>	185 439,80	135 000,00	10 000,00	1 500,00		
<i>744611/99003 G</i>	<i>Remboursement du CGDIS pour camion-échelle</i>	0,00	106 360,98	106 360,98	0,00		
	Total 320	237 284,62	241 360,98	150 924,19	32 223,00		
	Total général 3	237 284,62	241 360,98	150 924,19	32 223,00		
	4 Affaires économiques						

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/411/	411 Agriculture						
708211	Loyers et charges de terrains	60 856,07	46 592,75	34 000,00	34 000,00		
708211/99001	Loyers et charges de terrains	60 856,07	46 592,75	34 000,00	34 000,00		
	Total 411	60 856,07	46 592,75	34 000,00	34 000,00		
2/412/	412 Sylviculture						
702200	Matières brutes non comestibles (hors carburant)	26 554,82	28 000,00	10 000,00	10 000,00		
702200/99001	Vente de bois	26 554,82	28 000,00	10 000,00	10 000,00		
706040 P	Services de transport	540,00	1 000,00	700,00	800,00		
706040/99001 P	transport de bois	540,00	1 000,00	700,00	800,00		
	Total 412	27 094,82	29 000,00	10 700,00	10 800,00		
2/413/	413 Pêche et chasse						
708211	Loyers et charges de terrains	2 667,52	2 900,00	2 667,52	2 900,00		
708211/99001	Location de chasse	2 667,52	2 900,00	2 667,52	2 900,00		
	Total 413	2 667,52	2 900,00	2 667,52	2 900,00		
2/422/	422 Distribution de gaz naturel						
748380	Autres remboursements	0,00	15 000,00	0,00	15 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/422/	422 Distribution de gaz naturel						
748380/99001	Recettes Sudgaz	0,00	15 000,00	0,00	15 000,00		
752000	Revenus des immobilisations financières	53 840,00	54 000,00	53 840,00	54 000,00		
752000/99001	Dividendes Sudgaz	53 840,00	54 000,00	53 840,00	54 000,00		
	Total 422	53 840,00	69 000,00	53 840,00	69 000,00		
2/425/	425 Production et Distribution de l'électricité						
748380	Autres remboursements	5 417,19	9 000,00	9 000,00	9 000,00		
748380/99001	Recettes électricité des panneaux solaires	5 417,19	9 000,00	9 000,00	9 000,00		
	ajout installation PV SEA et école Faubourg						
	Total 425	5 417,19	9 000,00	9 000,00	9 000,00		
2/441/	441 Transports routiers						
706040	Services de transport	2 140,00	1 000,00	560,00	640,00		
706040/99001	Night Rider - vente de titres de transport	640,00	1 000,00	560,00	640,00		
706040/99002	Participation aux frais M-pass	1 500,00	0,00	0,00	0,00		
744118 G	Autres subventions en relation avec le transport de personnes (hors recettes RGTR)	9 815,00	9 500,00	9 500,00	9 500,00		
744118/99001 G	Subsides Late-Night Bus	9 815,00	9 500,00	9 500,00	9 500,00		
	Total 441	11 955,00	10 500,00	10 060,00	10 140,00		
2/490/	490 Autres branches d'activités						
741000	Redevances pour concessions, brevets, licences, marques, droits et valeurs	2 859,08	2 000,00	2 000,00	2 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/490/	490 Autres branches d'activités						
	similaires						
741000/99001	concession PUBLI-LUX	2 859,08	2 000,00	2 000,00	2 000,00		
	Total 490	2 859,08	2 000,00	2 000,00	2 000,00		
	Total général 4	164 689,68	168 992,75	122 267,52	137 840,00		
2/510/	5 Protection de l'environnement						
	510 Gestion des déchets						
705100	Ventes de marchandises	3 162,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00		
705100/99001	Vente de poubelles et sacs	3 162,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00		
706022	Enlèvement, destruction et recyclage des ordures	1 350 147,90	1 350 000,00	1 350 000,00	1 375 000,00		
706022/99001	Enlèvement, destruction et recyclage des ordures	1 350 147,90	1 350 000,00	1 350 000,00	1 375 000,00		
	Total 510	1 353 309,90	1 353 500,00	1 353 500,00	1 378 500,00		
2/520/	520 Gestion des eaux usées						
706023	Canalisation, épuration des eaux usées	925 027,44	930 000,00	950 000,00	950 000,00		
706023/99001	Utilisation de la canalisation et épuration des eaux usées	925 027,44	930 000,00	950 000,00	950 000,00		
707250	Taxes de chancellerie	0,00	5 000,00	3 000,00	5 000,00		
707250/99001	Autorisation de raccordement à la canalisation	0,00	5 000,00	3 000,00	5 000,00		
	crédit transféré de l'article 1/520/169100/99001						

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/520/	520 Gestion des eaux usées						
	Total 520	925 027,44	935 000,00	953 000,00	955 000,00		
2/550/	550 Gestion des eaux de surface						
707250	Taxes de chancellerie	0,00	5 000,00	0,00	0,00		
707250/99001	Autorisations de raccordement à la conduite d'eau remplacé par article 2/630/707250/99001	0,00	5 000,00	0,00	0,00		
744612 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère spécifique	4 671,11	4 800,00	4 800,00	4 800,00		
744612/99001 G	Subvention contrat de rivière de l'Alzette	4 671,11	4 800,00	4 800,00	4 800,00		
	Total 550	4 671,11	9 800,00	4 800,00	4 800,00		
2/590/	590 Autres types de protection de l'environnement						
744710 G	Subventions d'exploitation	10 000,00	219 000,00	377 717,50	185 000,00		
744710/99001 G	Pacte climat	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
744710/99002 G	Subvention variable Pacte climat Subvention MDDI Pacte climat	0,00	209 000,00	367 717,50	175 000,00		
	Total 590	10 000,00	219 000,00	377 717,50	185 000,00		
	Total général 5	2 293 008,45	2 517 300,00	2 689 017,50	2 523 300,00		
2/611/	6 Logements et équipements collectifs						
	611 Logements au prix du marché						
707220	Taxes liées à l'urbanisation	668 000,00	350 000,00	656 500,00	350 000,00		
707220/99001	Taxes liées à l'urbanisation - autorisations de bâtir	668 000,00	350 000,00	656 500,00	350 000,00		
708212	Loyers et charges des bâtiments	45 665,50	72 213,00	94 000,00	135 000,00		
708212/99001	Loyers et charges de bâtiments	45 665,50	72 213,00	94 000,00	135 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/611/	611 Logements au prix du marché						
	Total 611	713 665,50	422 213,00	750 500,00	485 000,00		
2/623/	623 Parking						
707220	Taxes liées à l'urbanisation	4 700,00	5 000,00	5 200,00	5 500,00		
707220/99001	Vignettes de stationnement résidentiel	4 700,00	5 000,00	5 200,00	5 500,00		
	Total 623	4 700,00	5 000,00	5 200,00	5 500,00		
2/624/	624 Voirie vicinale						
706120	Services d'entretien, de réparation des infrastructures et des équipements	910,72	1 500,00	500,00	1 500,00		
706120/99001	Recettes diverses de travaux de génie civil	910,72	1 500,00	500,00	1 500,00		
	Total 624	910,72	1 500,00	500,00	1 500,00		
2/626/	626 Cimetières						
706200	Services funéraires	6 700,00	7 000,00	7 000,00	7 500,00		
706200/99001	Confection des fosses	4 500,00	5 000,00	4 500,00	5 000,00		
706200/99002	Croque-morts	2 200,00	2 000,00	2 500,00	2 500,00		
708216	Location en relation avec les services funéraires	1 250,00	1 500,00	1 900,00	1 500,00		
708216/99001	Location de morgue	1 000,00	1 000,00	1 200,00	1 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/626/	626 Cimetières						
708216/99002	Location corbillard	250,00	500,00	700,00	500,00		
741000	Redevances pour concessions, brevets, licences, marques, droits et valeurs similaires	15 150,00	15 000,00	20 000,00	20 000,00		
741000/99001	Concessions cimetières	15 150,00	15 000,00	20 000,00	20 000,00		
	Total 626	23 100,00	23 500,00	28 900,00	29 000,00		
2/630/	630 Alimentation en eau						
702300	Combustibles minéraux, lubrifiants et produits annexes	1 052 181,49	1 035 000,00	1 060 000,00	1 060 000,00		
702300/99001	vente d'eau	1 052 181,49	1 035 000,00	1 060 000,00	1 060 000,00		
707250	Taxes de chancellerie	0,00	0,00	5 000,00	5 000,00		
707250/99001	Autorisations de raccordement à la conduite d'eau	0,00	0,00	5 000,00	5 000,00		
744612 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère spécifique	0,00	1 000,00	500,00	1 000,00		
744612/99001 G	remboursement des frais de réparation de la conduite d'eau	0,00	1 000,00	500,00	1 000,00		
	Total 630	1 052 181,49	1 036 000,00	1 065 500,00	1 066 000,00		
2/640/	640 Eclairage public						
744611 G	Participations aux frais d'exploitation à caractère général	11 311,50	13 000,00	13 000,00	13 000,00		
744611/99001 G	Participation par l'Etat aux frais d'éclairage sur la voirie nationale	11 311,50	13 000,00	13 000,00	13 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/640/	640 Eclairage public						
	Total 640	11 311,50	13 000,00	13 000,00	13 000,00		
	Total général 6	1 805 869,21	1 501 213,00	1 863 600,00	1 600 000,00		
2/831/	8 Loisirs, culture et culte						
	831 Centres culturels et Salles de fêtes						
706080	Services culturels	4 566,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
<i>706080/99001</i>	<i>Recettes liées aux activités des centres culturels</i>	4 566,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
708212	Loyers et charges des bâtiments	4 341,00	4 000,00	2 000,00	4 000,00		
<i>708212/99001</i>	<i>Recettes provenant de la location du centre culturel</i>	4 341,00	4 000,00	2 000,00	4 000,00		
748110	Sponsoring	4 000,00	3 500,00	0,00	3 500,00		
<i>748110/99001</i>	<i>Recettes provenant des manifestations culturelles</i>	4 000,00	3 500,00	0,00	3 500,00		
	Total 831	12 907,00	17 500,00	12 000,00	17 500,00		
2/833/	833 Musées						
706080	Services culturels	0,00	0,00	0,00	1 000,00		
<i>706080/99001</i>	<i>Droits d'entrée musée Schungfabrik</i>	0,00	0,00	0,00	1 000,00		
	Total 833	0,00	0,00	0,00	1 000,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/836/	836 Conservatoires, cours de musique et écoles de musique						
744710 G	Subventions d'exploitation	0,00	3 500,00	0,00	0,00		
<i>744710/99001 G</i>	<i>Subvention de l'Etat pour l'enseignement musical</i>	0,00	3 500,00	0,00	0,00		
	Total 836	0,00	3 500,00	0,00	0,00		
2/838/	838 Patrimoine culturel						
702800	Autres produits finis	0,00	0,00	0,00	26 250,00		
<i>702800/99001</i>	<i>Vente de livres</i>	0,00	0,00	0,00	26 250,00		
	Total 838	0,00	0,00	0,00	26 250,00		
	Total général 8	12 907,00	21 000,00	12 000,00	44 750,00		
2/910/	9 Enseignement						
	910 Enseignement fondamental						
706160	Services éducatifs	6 600,00	4 400,00	4 400,00	7 200,00		
<i>706160/99001</i>	<i>Frais de scolarité à facturer aux parents des élèves résidants à l'étranger</i>	6 600,00	4 400,00	4 400,00	7 200,00		
744611 C	Participations aux frais d'exploitation à caractère général	29 800,00	32 400,00	32 400,00	26 400,00		
<i>744611/99001 C</i>	<i>Participation des communes aux frais de scolarité</i>	29 800,00	32 400,00	32 400,00	26 400,00		
	Total 910	36 400,00	36 800,00	36 800,00	33 600,00		
2/930/	930 Services annexes à l'enseignement						
706160	Services éducatifs	7 470,00	8 900,00	0,00	8 900,00		
<i>706160/99001</i>	<i>Participations de particuliers aux frais de cours de langues</i>	7 470,00	8 900,00	0,00	8 900,00		

Article	RECETTES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
2/930/	930 Services annexes à l'enseignement						
744710 G	Subventions d'exploitation	4 560,00	2 880,00	1 500,00	2 880,00		
744710/99001 G	Participation de l'Etat aux frais de cours de langues	4 560,00	2 880,00	1 500,00	2 880,00		
	Total 930	12 030,00	11 780,00	1 500,00	11 780,00		
	Total général 9	48 430,00	48 580,00	38 300,00	45 380,00		
	TOTAL GENERAL	36 037 072,09	36 857 549,94	33 095 374,40	34 560 899,58		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
	0 Codes Techniques						
3/036/	036 Reprises pour recettes non rentrées						
645000	Pertes sur créances irrécouvrables	9 356,48	0,00	0,00	0,00		
<i>645000/99002</i>	<i>Décharges accordées par le Conseil communal</i>	9 356,48	0,00	0,00	0,00		
691000	Recettes ordinaires restant à recouvrer à la clôture de l'exercice	156 398,32	0,00	0,00	0,00		
<i>691000/99001</i>	<i>Recettes restant à recouvrer à la clôture de l'exercice</i>	156 398,32	0,00	0,00	0,00		
	Total 036	165 754,80	0,00	0,00	0,00		
	Total général 0	165 754,80	0,00	0,00	0,00		
	1 Services généraux des administrations publiques						
3/111/	111 Organes politiques						
615243	Menues dépenses imprévues du collège échevinal	14 860,45	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
<i>615243/99001</i>	<i>Menues dépenses imprévues du collège des bourgmestre et échevins</i>	14 860,45	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
642110	Indemnités au Collège des bourgmestres et échevins	41 241,24	42 300,00	42 272,16	42 272,16		
<i>642110/99001</i>	<i>*indemnités collège des bourgmestre et échevins</i>	41 241,24	42 300,00	42 272,16	42 272,16		
643110	Jetons de présence au Conseil Communal	18 405,44	17 000,00	14 858,55	17 000,00		
<i>643110/99001</i>	<i>*jetons de présence-conseil communal</i>	18 405,44	17 000,00	14 858,55	17 000,00		
	Total 111	74 507,13	74 300,00	72 130,71	74 272,16		
3/112/	112 Organisation des élections et référendums						
603500	Fournitures de bureau	3 010,08	0,00	0,00	0,00		
<i>603500/99001</i>	<i>Fournitures bureaux de vote</i>	3 010,08	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/112/	112 Organisation des élections et référendums						
615241	Frais de réception	1 048,23	0,00	0,00	0,00		
615241/99001	Frais de réception	1 048,23	0,00	0,00	0,00		
642800	Autres indemnités	1 386,46	0,00	0,00	0,00		
642800/99001	élections - indemnités	1 386,46	0,00	0,00	0,00		
643800	Autres jetons de présence	10 424,40	0,00	0,00	0,00		
643800/99001	*Autres jetons de présence	10 424,40	0,00	0,00	0,00		
	Total 112	15 869,17	0,00	0,00	0,00		
3/113/	113 Commissions consultatives						
615242	Frais de représentation	34 827,20	118 000,00	63 100,00	103 000,00		
615242/99001	*Commissions consultatives - frais de fonctionnement et organisation de manifestations	34 827,20	118 000,00	63 100,00	103 000,00		
643400	Jetons de présence aux commissions consultatives	52 040,16	60 000,00	41 200,00	50 000,00		
643400/99001	*jetons de présence - commissions consultatives	52 040,16	60 000,00	41 200,00	50 000,00		
	Total 113	86 867,36	178 000,00	104 300,00	153 000,00		
3/120/	120 Coordination administrative						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	40 253,14	50 000,00	35 000,00	50 000,00		
603130/99001	chauffage batiments	40 253,14	50 000,00	35 000,00	50 000,00		
603300	Fournitures d'atelier et d'usine	7 446,92	10 000,00	10 000,00	10 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/120/	120 Coordination administrative						
603300/99001	Pneus et autres pièces de réchange	7 446,92	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
603500	Fournitures de bureau	45 560,56	47 000,00	42 800,00	43 000,00		
603500/99001	Petit équipement de bureau	25 045,06	26 000,00	22 000,00	22 000,00		
603500/99002	fournitures de bureau - abonnements presse	3 590,21	4 000,00	3 800,00	4 000,00		
603500/99003	fournitures de bureau - toner et papier	16 925,29	17 000,00	17 000,00	17 000,00		
603600	Carburants	45 978,46	43 000,00	40 000,00	55 000,00		
603600/99001	Carburants pour véhicules	45 978,46	43 000,00	40 000,00	55 000,00		
603700	Lubrifiants	1 762,49	6 500,00	6 500,00	6 000,00		
603700/99001	Lubrifiants pour véhicules	1 762,49	6 500,00	6 500,00	6 000,00		
608112	Electricité	44 903,62	65 000,00	65 000,00	55 000,00		
608112/99001	électricité - bâtiments	44 903,62	65 000,00	65 000,00	55 000,00		
608121	Fournitures d'entretien	112 186,86	147 500,00	140 000,00	126 500,00		
608121/99001	Fournitures pour l'entretien, nettoyage, réparation	54 608,11	77 500,00	70 000,00	63 000,00		
608121/99002	Produits de nettoyage et d'hygiène	57 578,75	70 000,00	70 000,00	63 500,00		
608122	Petit équipement	150 719,65	205 500,00	178 335,20	209 100,00		
608122/99001	Acquisition de matériel bureautique	4 853,80	10 000,00	5 335,20	15 600,00		
	2020: écran pour salle de réunion 1er étage; 2021: système caisse musée, appareils paiements électronique, licences						
608122/99002	Acquisition mobilier	5 549,31	17 500,00	5 000,00	10 000,00		
608122/99003	Frais en relation avec la mise en conformité des équipements	140 316,54	178 000,00	168 000,00	183 500,00		
611110	Loyers et charges locatives - Terrains	0,00	11 000,00	11 400,00	1 000,00		
611110/99001	Location de terrains	0,00	11 000,00	11 400,00	1 000,00		
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	163 411,32	161 000,00	164 000,00	158 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/120/	120 Coordination administrative						
611120/99001	Location et charges bâtiments	96 957,18	89 000,00	94 000,00	86 000,00		
611120/99002	Charges pour les bâtiments communaux (facturation interne)	66 454,14	72 000,00	70 000,00	72 000,00		
611200	Loyers et charges mobilières	398 119,53	476 443,16	468 129,73	476 711,13		
611200/99001	Frais d'ordinateur payés au Sigi - ADM	45 759,84	48 317,81	48 317,81	54 935,51		
611200/99002	Location de logiciel auprès du Sigi	104 862,28	107 425,35	107 425,35	111 275,62		
611200/99003	Frais d'ordinateur (secteur non-public)	199 555,65	220 000,00	220 000,00	220 000,00		
611200/99004	Frais annuels logiciel de courrier	17 576,09	36 000,00	29 000,00	31 000,00		
611200/99005	mise en place plateforme "dossiers" en 2021 Frais en relation avec le matériel informatique - Logiciel	30 365,67	57 700,00	57 700,00	53 500,00		
611200/99006	Abonnement Microsoft Teams, SIX Musée, maintenance billetterie Musée Location de matériel bureautique	0,00	7 000,00	5 686,57	6 000,00		
612110	Sous-traitance générale - Services d'experts / Etudes / Travaux	0,00	7 000,00	0,00	7 000,00		
612110/99001	Mise en oeuvre du règlement général de la protection des données contrat ABACUS voté le 07.12.2018 - finalisation du projet en 2021	0,00	7 000,00	0,00	7 000,00		
612120	Service de réparation et de nettoyage	0,00	0,00	0,00	72 000,00		
612120/99001	Prestations pour nettoyage par firme externe	0,00	0,00	0,00	72 000,00		
612200	Entretien et réparations	242 841,19	223 000,00	131 000,00	140 000,00		
612200/99001	Travaux d'entretien et réparations des bâtiments	242 841,19	223 000,00	131 000,00	140 000,00		
613300	Services bancaires et assimilés	0,00	50,00	0,00	50,00		
613300/99001	Frais de comptes	0,00	50,00	0,00	50,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/120/	120 Coordination administrative						
613410	Honoraires juridiques	44 605,91	80 000,00	70 000,00	80 000,00		
613410/99001	Honoraires juridiques	44 605,91	80 000,00	70 000,00	80 000,00		
613420	Honoraires comptables et d'audit	0,00	70 000,00	0,00	0,00		
613420/99001	Mise en oeuvre d'un audit de fonctionnement de l'administration	0,00	70 000,00	0,00	0,00		
	projet reporté à 2021						
614100	Assurances sur biens de l'actif (biens propres)	70 237,76	81 000,00	72 159,97	77 000,00		
614100/99001	Assurances - Bâtiments (incendie / vol...)	50 491,76	56 500,00	49 179,58	51 000,00		
614100/99002	Assurances diverses - véhicules	19 746,00	24 500,00	22 980,39	26 000,00		
614600	Assurance responsabilité civile	26 015,53	28 000,00	26 627,41	28 000,00		
614600/99001	Assurance responsabilité civile	26 015,53	28 000,00	26 627,41	28 000,00		
614800	Autres assurances	1 237,10	1 400,00	1 236,82	1 400,00		
614800/99001	Assurance accident usagers	1 237,10	1 400,00	1 236,82	1 400,00		
615100	Frais de marketing et de publicité	128 807,44	199 000,00	161 000,00	210 000,00		
615100/99001	bulletin communal - impression et publication	50 011,72	65 000,00	47 000,00	65 000,00		
615100/99002	Avis et annonces de presse	9 878,08	11 000,00	20 000,00	11 000,00		
615100/99003	frais site internet	17 723,44	32 000,00	27 000,00	30 000,00		
615100/99004	communication, flyers, brochures et dépliants	46 397,20	81 000,00	61 000,00	90 000,00		
	brochures Minettswee et ouverture Musée						
615100/99005	Frais de pilotage Livestream	4 797,00	10 000,00	6 000,00	7 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/120/	120 Coordination administrative						
615100/99006	Projet langage facile	0,00	0,00	0,00	7 000,00		
615212	Voyages et déplacements - Personnel	476,16	3 500,00	2 023,31	1 500,00		
615212/99001	Frais de route et de séjour	476,16	3 500,00	2 023,31	1 500,00		
	réservation 600 € pour personnel SEA						
615242	Frais de représentation	0,00	5 000,00	0,00	5 000,00		
615242/99001	Service de médiation - Frais de fonctionnement	0,00	5 000,00	0,00	5 000,00		
615300	Frais postaux et frais de télécommunications	137 285,98	135 000,00	135 000,00	140 000,00		
615300/99001	Frais Postaux et de Telecommunications	137 285,98	135 000,00	135 000,00	140 000,00		
618600	Frais de surveillance	14 626,92	17 500,00	17 500,00	17 500,00		
618600/99001	Frais de surveillance (G4S)	14 626,92	17 500,00	17 500,00	17 500,00		
618700	Cotisations aux associations professionnelles	8 615,00	20 615,00	8 723,75	20 800,00		
618700/99001	Cotisations diverses	8 615,00	20 615,00	8 723,75	20 800,00		
	7.500 € Cent Buttek, 12.000 € Asyle animaux régional Dudelage						
618820	Frais de formation	9 513,17	6 000,00	3 000,00	3 000,00		
618820/99001	Frais de formation	9 513,17	6 000,00	3 000,00	3 000,00		
	formations chefs de service et formation état civil						
621000	Rémunérations des salariés	2 264 164,63	2 508 000,00	2 659 003,47	2 776 981,68		
621000/99001	*Rémunérations brutes des fonctionnaires - Administration	1 828 587,77	2 050 000,00	2 137 015,59	2 235 011,07		
621000/99002	*Subventions d'intérêts au personnel communal - ADM	15 913,20	19 000,00	18 500,00	38 000,00		
	paiement de deux années consécutives (2020 et 2021) : régularisation svt proposition contrôle communal						

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/120/	120 Coordination administrative						
621000/99003	*Rémunérations brutes des employés publics et communaux - Administration	297 813,61	375 000,00	419 937,88	415 270,61		
621000/99004	*Rémunérations brutes des salariés à tâches intellectuelles - Administration	108 350,05	55 000,00	71 550,00	77 200,00		
621000/99006	Cadeaux d'anniversaire et de fin d'année	13 500,00	9 000,00	12 000,00	11 500,00		
622000	Autre personnel	20 349,78	25 000,00	0,00	25 000,00		
622000/99001	Salaires des étudiants travaillant dans les ateliers	20 349,78	25 000,00	0,00	25 000,00		
623000	Charges sociales (part patronale)	504 222,79	567 350,00	579 135,98	607 950,00		
623000/99001	*Charges sociales - rémunération des fonctionnaires	447 228,88	510 000,00	513 868,82	542 000,00		
623000/99003	*Charges sociales - rémunération employés publics et communaux	38 804,92	47 000,00	53 567,16	53 000,00		
623000/99004	*Charges sociales - rémunération salariés à tâches intellectuelles	17 929,86	10 000,00	11 700,00	12 600,00		
623000/99006	Charges sociales: à ventiler - Etudiants	259,13	350,00	0,00	350,00		
642300	Indemnités aux membres du personnel	1 817,01	1 870,00	1 862,43	1 862,43		
642300/99001	*Indemnité pour perte de caisse	1 817,01	1 870,00	1 862,43	1 862,43		
642800	Autres indemnités	0,00	0,00	0,00	40 000,00		
642800/99001	*recensements - indemnités	0,00	0,00	0,00	40 000,00		
648211 S	Participations à caractère général	146 266,24	149 834,31	149 834,31	156 920,05		
648211/99001 S	*Participation aux frais d'exploitation du SIGI	134 438,84	137 724,81	137 724,81	142 661,05		
648211/99002 S	*Participation aux frais d'exploitation SYVICOL	11 827,40	12 109,50	12 109,50	14 259,00		
688000	Autres impôts et taxes	22 084,07	40 000,00	15 000,00	15 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/120/	120 Coordination administrative						
688000/99001	*TVA payée à l'administration de l'enregistrement	22 084,07	40 000,00	15 000,00	15 000,00		
	Total 120	4 653 509,23	5 392 062,47	5 194 272,38	5 617 275,29		
3/130/	130 Coordination technique						
603500	Fournitures de bureau	2 155,14	11 000,00	11 000,00	7 800,00		
603500/99001	fournitures de bureau - service technique	2 155,14	11 000,00	11 000,00	7 800,00		
612300	Contrats de maintenance	18 299,80	25 000,00	25 000,00	25 000,00		
612300/99001	Contrat d'entretien chauffage	18 299,80	25 000,00	25 000,00	25 000,00		
613488	Autres honoraires divers	68 821,58	40 000,00	35 000,00	40 000,00		
613488/99001	Frais d'experts et frais d'études	68 821,58	40 000,00	35 000,00	40 000,00		
	2021: 5.000 € pour recherches historiques						
615100	Frais de marketing et de publicité	6 060,29	12 000,00	9 000,00	10 000,00		
615100/99001	Avis de presse service technique	6 060,29	12 000,00	9 000,00	10 000,00		
621000	Rémunérations des salariés	1 185 500,66	1 323 500,00	1 178 655,75	1 179 997,21		
621000/99001	*Rémunérations brutes des fonctionnaires - ST	1 029 292,04	1 105 000,00	980 554,55	980 580,71		
621000/99002	*Rémunérations brutes des employés publics et communaux - ST	71 208,77	118 000,00	110 662,32	110 662,32		
621000/99003	*Rémunérations brutes des salariés à tâches intellectuelles - ST	79 502,03	94 500,00	84 438,88	84 754,18		
621000/99004	frais en relation avec l'agent municipal	5 497,82	6 000,00	3 000,00	4 000,00		
623000	Charges sociales (part patronale)	277 278,70	307 500,00	262 371,32	268 300,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/130/	130 Coordination technique						
623000/99001	*Charges sociales - rémunération brutes des fonctionnaires ST	255 319,83	276 000,00	234 803,32	240 500,00		
623000/99002	*Charges sociales - rémunération employés publics et communaux ST	9 086,38	16 000,00	14 317,03	14 500,00		
623000/99003	*Charges sociales rémunération salariés à tâches intellectuelles ST	12 872,49	15 500,00	13 250,97	13 300,00		
641000	Redevances pour concessions, brevets, licences, marques, droits et valeurs similaires	31 148,11	36 000,00	36 000,00	48 000,00		
641000/99001	Contrats de maintenance - logiciels informatiques (SOLINF/GIS/Schroeder-Circulation)	31 148,11	36 000,00	36 000,00	48 000,00		
	2021: mise à jour fond de carte réseau d'eau potable: 6.000€ - mise à jour réseau de canalisation: 6.000€						
	Total 130	1 589 264,28	1 755 000,00	1 557 027,07	1 579 097,21		
3/140/	140 Coordination des relations publiques						
615241	Frais de réception	12 936,86	35 000,00	10 000,00	45 000,00		
615241/99001	Cadeaux	8 946,76	15 000,00	10 000,00	15 000,00		
	cadeaux pour mariages inclus dans cet article						
615241/99002	Frais de jumelage	0,00	10 000,00	0,00	10 000,00		
615241/99003	Déjeuner anniversaires et noces de diamants	3 990,10	10 000,00	0,00	20 000,00		
	pas de déjeuner organisé en 2020 dû au COVID-19						
	Total 140	12 936,86	35 000,00	10 000,00	45 000,00		
3/170/	170 Ressources non affectées (taxes, impôts et dotations non affectées)						
646100	Impôt foncier	2 905,90	3 250,00	3 500,00	3 500,00		
646100/99001	*Impôt foncier	2 905,90	3 250,00	3 500,00	3 500,00		
648510 G	Fonds pour dépenses communales	146 000,00	84 000,00	115 000,00	182 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/170/	170 Ressources non affectées (taxes, impôts et dotations non affectées)						
648510/99001 G	Fonds pour Dépense Communales Courrier séparé du Ministère de l'Intérieur du 15 octobre 2020	146 000,00	84 000,00	115 000,00	182 000,00		
	Total 170	148 905,90	87 250,00	118 500,00	185 500,00		
3/180/	180 Opérations concernant des flux financiers						
648231 G	Fonds pour l'emploi	47 880,82	15 304,27	36 245,78	37 921,61		
648231/99001 G	*Fonds pour l'emploi Suivant circulaire budgétaire du 15.10.2020: variation budget rectifié -24,3% par rapport au compte 2019, Budget 2021 -20,8% par rapport au compte 2019	47 880,82	15 304,27	36 245,78	37 921,61		
655210	Intérêts bancaires sur comptes courants	1 414,45	1 500,00	1 500,00	1 500,00		
655210/99001	*Intérêts débiteurs et frais sur comptes courants	1 414,45	1 500,00	1 500,00	1 500,00		
655220	Intérêts bancaires sur opérations de financement	305,60	1 500,00	1 500,00	20 000,00		
655220/99001	*Annuités des emprunts - part intérêts 2021: ajout remboursement emprunt 12.500.000 € pour acquisition crassier	305,60	1 500,00	1 500,00	20 000,00		
658200	Dettes envers des établissements de crédit / annuité des emprunts - part formée par l'amortissement	1 561 009,69	2 170 000,00	1 570 000,00	1 927 000,00		
658200/99001	*Annuités des emprunts - part amortissement 2021: ajout remboursement emprunt 12.500.000 € pour acquisition crassier	1 561 009,69	2 170 000,00	1 570 000,00	1 927 000,00		
	Total 180	1 610 610,56	2 188 304,27	1 609 245,78	1 986 421,61		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/191/	191 Coopération au développement et aide humanitaire internationale						
648350 P	Aides au tiers-monde	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
648350/99001 P	Aide aux nécessiteux	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
	Total 191	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
3/192/	192 Aide humanitaire nationale						
648110 P	Subventions non affectées	4 030,00	4 030,00	9 680,00	4 030,00		
648110/99001 P	Dons aux œuvres et associations nationales et internationales	4 030,00	4 030,00	9 680,00	4 030,00		
	2020: subside spécial pour Scouts (5.000 €)						
	Total 192	4 030,00	4 030,00	9 680,00	4 030,00		
	Total général 1	8 206 500,49	9 723 946,74	8 685 155,94	9 654 596,27		
3/221/	2 Protection sociale						
	221 Club Seniors						
612160	Sous-traitance générale - Services éducatifs, services d'encadrement, services d'information, d'orientation, de soutien psycho-social et services de santé, d'aides et de soins	32 702,10	37 000,00	39 500,00	36 500,00		
612160/99001	Participation Club Senior	32 702,10	37 000,00	39 500,00	36 500,00		
	Participation 60% club senior Rumelange et loyer 1.000 € /mois						
	Total 221	32 702,10	37 000,00	39 500,00	36 500,00		
3/224/	224 Téléassistance						
612160 P	Sous-traitance générale - Services éducatifs, services d'encadrement, services	3 666,87	4 000,00	4 000,00	4 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/224/	224 Téléassistance						
	d'information, d'orientation, de soutien psycho-social et services de santé, d'aides et de soins						
612160/99001 P	Contrat téléassistance	3 666,87	4 000,00	4 000,00	4 000,00		
	Total 224	3 666,87	4 000,00	4 000,00	4 000,00		
3/229/	229 Autre Troisième âge						
612150	Sous-traitance générale - Services de restauration et d'hébergement	17 038,35	25 000,00	25 000,00	25 000,00		
612150/99001	Convention - aide pour personnes âgées	17 038,35	25 000,00	25 000,00	25 000,00		
612160	Sous-traitance générale - Services éducatifs, services d'encadrement, services d'information, d'orientation, de soutien psycho-social et services de santé, d'aides et de soins	0,00	180 000,00	30 000,00	60 000,00		
612160/99001	Acquisition de deux places dans la maison de soins ALA	0,00	180 000,00	30 000,00	60 000,00		
	suivant décision CBE du 25.07.2019, convention signée le 24.09.2020						
	Total 229	17 038,35	205 000,00	55 000,00	85 000,00		
3/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
608122	Petit équipement	21 170,40	41 800,00	19 170,82	46 120,00		
608122/99001	Acquisition équipement de bureau - SEA	9 509,31	8 110,00	6 000,00	3 920,00		
608122/99002	Acquisition de mobilier - SEA	11 661,09	27 190,00	13 000,00	37 200,00		
608122/99003	Acquisition de matériel informatique	0,00	6 500,00	170,82	5 000,00		
	acquisition imprimante 3D, 5 Ipad						

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
608128	Autres fournitures d'entretien et de petit équipement	15 884,22	26 930,00	14 000,00	22 549,00		
608128/99001	Autres fournitures d'entretien et de petit équipement - SEA	15 884,22	26 930,00	14 000,00	22 549,00		
611200	Loyers et charges mobilières	7 324,85	17 000,00	5 000,00	21 000,00		
611200/99001	Frais d'ordinateur - SEA	7 324,85	17 000,00	5 000,00	21 000,00		
	8 PC portables + 1 PC, 4 imprimantes						
612150	Sous-traitance générale - Services de restauration et d'hébergement	584 100,37	652 500,00	485 000,00	618 795,58		
612150/99001	Services de restauration coût de repas - SEA	481 664,03	542 500,00	415 000,00	560 000,00		
612150/99002	Ramassage et lavage vaisselle SEA	102 436,34	110 000,00	70 000,00	58 795,58		
615100	Frais de marketing et de publicité	4 264,78	10 500,00	10 000,00	10 500,00		
615100/99001	Avis et annonces de presse - SEA	4 264,78	10 500,00	10 000,00	10 500,00		
615241	Frais de réception	11 812,18	29 174,00	12 000,00	31 421,42		
615241/99001	Manifestations diverses - SEA	11 812,18	29 174,00	12 000,00	31 421,42		
	2021: ajoute nouveau site SEA Faubourg						
618820	Frais de formation	17 540,30	24 732,65	18 000,00	20 000,00		
618820/99001	Frais de formation - SEA	17 540,30	24 732,65	18 000,00	20 000,00		
621000	Rémunérations des salariés	2 791 934,65	3 117 200,00	3 114 500,00	3 082 000,00		
621000/99001	*Rémunérations brutes - salariés à tâche manuelle - ouvrier de nettoyage - SEA	342 765,22	317 200,00	328 500,00	0,00		
	article à supprimer - repris par article 3/627/623000/99001						
621000/99002	*Rémunérations brutes des salariés à tâches intellectuelles - SEA	2 449 169,43	2 800 000,00	2 786 000,00	3 082 000,00		
	r						

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
622000	Autre personnel	11 315,52	12 600,00	0,00	12 600,00		
622000/99001	*rémunération étudiants vacances-loisirs	11 315,52	12 600,00	0,00	12 600,00		
623000	Charges sociales (part patronale)	461 804,36	527 160,00	501 500,00	496 160,00		
623000/99001	*Charges sociales - rémunération salariés à tâches manuelles, ouvriers de nettoyage SEA	54 770,60	52 000,00	53 500,00	0,00		
	article à supprimer - repris par article 3/627/623000/99001						
623000/99002	*Charges sociales - rémunération salariés à tâche intellectuelles SEA	406 898,03	475 000,00	448 000,00	496 000,00		
623000/99003	Charges sociales: à ventiler - Etudiants	135,73	160,00	0,00	160,00		
642800	Autres indemnités	0,00	500,00	270,00	500,00		
642800/99001	Dépenses en rapport avec les stages du LTPES	0,00	500,00	270,00	500,00		
648330 C	Aides aux enfants	74,50	1 384,00	0,00	1 384,00		
648330/99003 C	Excursions SEA (Communes)	74,50	1 384,00	0,00	1 384,00		
648330 G	Aides aux enfants	80,00	400,00	80,00	400,00		
648330/99004 G	Activités de vacances SEA (Etat)	80,00	400,00	80,00	400,00		
648330 P	Aides aux enfants	17 506,35	22 900,00	7 000,00	25 960,00		
648330/99001 P	Excursions SEA	8 156,87	11 900,00	7 000,00	14 660,00		
648330/99002 P	Activités de vacances - SEA	9 349,48	11 000,00	0,00	11 300,00		
688000	Autres impôts et taxes	244 004,31	0,00	0,00	5 000,00		
688000/99001	Remboursement de la participation de l'Etat aux frais du SEA	244 004,31	0,00	0,00	5 000,00		
	Total 242	4 188 816,79	4 484 780,65	4 186 520,82	4 394 390,00		
3/250/	250 Jeunesse						
612160	Sous-traitance générale - Services éducatifs, services d'encadrement, services d'information, d'orientation, de soutien psycho-social et services de santé, d'aides et de soins	135 116,84	196 834,84	181 834,84	198 184,77		
612160/99001	Participation conventionnelle aux frais de la Maison des Jeunes	135 116,84	181 834,84	181 834,84	183 184,77		
612160/99002	Frais de fonctionnement du "Kannerbüro"	0,00	15 000,00	0,00	15 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/250/	250 Jeunesse						
648120 P	Subventions affectées	14 373,77	21 500,00	21 500,00	20 600,00		
648120/99001 P	Projet Initiative Liewensufank	14 373,77	21 500,00	21 500,00	20 600,00		
648330 P	Aides aux enfants	37 865,00	41 100,00	41 100,00	43 000,00		
648330/99001 P	Primes à la réussite scolaire	37 865,00	41 100,00	41 100,00	43 000,00		
	Total 250	187 355,61	259 434,84	244 434,84	261 784,77		
3/263/	263 Aides aux nécessiteux						
648220 O	Participations au déficit	145 832,62	196 017,00	184 507,26	193 200,00		
648220/99001 O	Participations aux frais d'exploitation de l'office social	145 832,62	196 017,00	184 507,26	193 200,00		
648310 P	Aides aux personnes dans le besoin	122 670,52	151 000,00	151 500,00	151 000,00		
648310/99001 P	*allocation de vie chère	122 670,52	150 000,00	150 000,00	150 000,00		
648310/99002 P	*Indigents - frais d'inhumation et honoraires médicaux	0,00	1 000,00	1 500,00	1 000,00		
	Total 263	268 503,14	347 017,00	336 007,26	344 200,00		
3/264/	264 Aides au réemploi						
612180	Autre sous-traitance générale (non incorporée directement aux ouvrages, travaux et produits)	768 098,00	768 098,00	768 098,00	768 098,00		
612180/99001	Participation aux frais d'exploitation du CIGL	768 098,00	768 098,00	768 098,00	768 098,00		
	Total 264	768 098,00	768 098,00	768 098,00	768 098,00		
	Total général 2	5 466 180,86	6 105 330,49	5 633 560,92	5 893 972,77		
	3 Ordre et sécurité publics						

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/310/	310 Services d'ordre						
612180	Autre sous-traitance générale (non incorporée directement aux ouvrages, travaux et produits)	1 830,00	2 000,00	1 774,00	2 000,00		
612180/99001	Fourrière pour chiens - participation conventionnelle Déiereschutzliga	1 830,00	2 000,00	1 774,00	2 000,00		
	Fourrière pour chiens - participation conventionnelle Déiereschutzliga						
	Total 310	1 830,00	2 000,00	1 774,00	2 000,00		
3/320/	320 Services de secours						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	9 278,35	2 000,00	1 663,22	0,00		
603130/99001	chauffage batiments	9 278,35	2 000,00	1 663,22	0,00		
	reste de 60% des frais de chauffage de la maison commune à payer (+/- 160 €/mois)						
603300	Fournitures d'atelier et d'usine	0,00	0,00	0,00	0,00		
603300/99001	Pneus et autres pièces de réchange	0,00	0,00	0,00	0,00		
	frais à charge du CGDIS						
603600	Carburants	4 626,77	0,00	0,00	0,00		
603600/99001	Carburants pour véhicules	4 626,77	0,00	0,00	0,00		
	frais à charge du CGDIS						
603700	Lubrifiants	0,00	0,00	0,00	0,00		
603700/99001	Lubrifiants pour véhicules	0,00	0,00	0,00	0,00		
	frais à charge du CGDIS						
608112	Electricité	8 261,98	0,00	0,00	0,00		
608112/99001	Electricité - bâtiments	8 261,98	0,00	0,00	0,00		
	frais à charge du CGDIS						
608121	Fournitures d'entretien	0,00	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/320/	320 Services de secours						
608121/99001	Fournitures pour l'entretien, nettoyage, réparation	0,00	0,00	0,00	0,00		
608128	Autres fournitures d'entretien et de petit équipement	72 003,60	30 000,00	0,00	0,00		
608128/99001	Autres fournitures d'entretien et de petit équipement	72 003,60	30 000,00	0,00	0,00		
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	3 677,88	0,00	0,00	0,00		
611120/99001	Charges pour les bâtiments communaux (facturation interne)	3 677,88	0,00	0,00	0,00		
	frais à charge du CGDIS						
611200	Loyers et charges mobilières	10 000,00	0,00	0,00	0,00		
611200/99001	Frais d'ordinateur (secteur non-public)	10 000,00	0,00	0,00	0,00		
	reprise du matériel du service d'incendie						
611530	Leasing mobilier - Matériel roulant	70 207,56	112 360,98	107 039,22	0,00		
611530/99001	leasing véhicule	70 207,56	112 360,98	107 039,22	0,00		
	rachat du contrat leasing et refacturation au CGDIS						
612200	Entretien et réparations	39 384,44	5 000,00	5 000,00	28 900,00		
612200/99001	Travaux d'entretien et réparations des bâtiments	6 423,79	5 000,00	5 000,00	28 900,00		
	montant de bases pour travaux divers: 5.000€ + - remplacement boiler 1.400€ - rejointoyage du carrelage dans les garages et vestiaires: 2.500€ - remplacement des fenêtres du 1er étage: 20.000€						
612200/99002	entretien et réparation sur matériel roulant	32 960,65	0,00	0,00	0,00		
614600	Assurance responsabilité civile	16 306,71	17 000,00	15 510,07	0,00		
614600/99001	Assurances diverses	16 306,71	17 000,00	15 510,07	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/320/	320 Services de secours						
616000	Transports de biens et transports collectifs du personnel (et des usagers)	33 857,97	0,00	0,00	0,00		
616000/99001	Transports en ambulance reprise par CGDIS	33 857,97	0,00	0,00	0,00		
648211 G	Participations à caractère général	315 531,32	319 002,16	318 225,09	360 967,83		
648211/99001 G	Contribution à la mise en place et au fonctionnement du CGDIS Suivant circulaire budgétaire du 15.10.2020 et courriers Ministère de l'Intérieur du 6 mars et 19 mai 2020, variation budget 2021 +14.4% par rapport au compte 2019	315 531,32	319 002,16	318 225,09	360 967,83		
	Total 320	583 136,58	485 363,14	447 437,60	389 867,83		
	Total général 3	584 966,58	487 363,14	449 211,60	391 867,83		
3/412/	4 Affaires économiques						
	412 Sylviculture						
608121	Fournitures d'entretien	16 506,47	20 000,00	20 000,00	17 000,00		
608121/99001	fournitures pour l'entretien des infrastructures fin leasing Kubota en avril 2021	16 506,47	20 000,00	20 000,00	17 000,00		
612200	Entretien et réparations	39 876,69	40 000,00	40 000,00	40 000,00		
612200/99001	Travaux d'entretien des infrastructures intégration de l'article 3/412/616000/99001 - transport bois CIGL	39 876,69	40 000,00	40 000,00	40 000,00		
613481	Honoraires de consultance externe et d'expertise	0,00	150,00	150,00	150,00		
613481/99001	Adhésion au Forest Stewardship Council	0,00	150,00	150,00	150,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/412/	412 Sylviculture						
616000	Transports de biens et transports collectifs du personnel (et des usagers)	0,00	4 000,00	0,00	0,00		
616000/99001	Transport de bois par le CIGL	0,00	4 000,00	0,00	0,00		
	intégré dans article 3/412/612200/99001						
648258 G	Autres participations à des traitements	11 413,52	65 000,00	58 766,93	60 000,00		
648258/99001 G	*Participations au traitements des salariés à tâches intellectuelles	11 413,52	20 000,00	10 766,93	15 000,00		
648258/99002 G	*Participations aux traitements des salariés à tâches manuelles	0,00	45 000,00	48 000,00	45 000,00		
	rectifié 2020: imputation facture 2019, car réception facture après clôture de l'exercice 2019						
	Total 412	67 796,68	129 150,00	118 916,93	117 150,00		
3/430/	430 Tourisme						
618700	Cotisations aux associations professionnelles	10 653,68	11 000,00	10 905,40	11 000,00		
618700/99001	Cotisations Office régional du tourisme	10 653,68	11 000,00	10 905,40	11 000,00		
	Total 430	10 653,68	11 000,00	10 905,40	11 000,00		
3/441/	441 Transports routiers						
612140	Sous-traitance générale - Services de transport	21 886,56	24 000,00	15 000,00	24 000,00		
612140/99001	Convention Sales-Lentz Night Rider	21 886,56	24 000,00	15 000,00	24 000,00		
616000	Transports de biens et transports collectifs du personnel (et des usagers)	84 319,94	105 150,00	111 500,00	105 150,00		
616000/99001	Navette pour manifestations diverses	0,00	650,00	0,00	650,00		
616000/99002	Service Mini-Bu	84 319,94	104 500,00	111 500,00	104 500,00		
	rectifié 2020: imputation facture 2019, car réception facture						

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/441/	441 Transports routiers						
	après clôture de l'exercice 2019						
648120 P	Subventions affectées	1 348,00	1 000,00	220,00	0,00		
<i>648120/99001 P</i>	<i>Participation aux frais M-Pass pour agents communaux</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
	gratuité du transport public à partir de mars 2020						
<i>648120/99002 P</i>	<i>Subvention M-Pass pour particuliers</i>	1 348,00	1 000,00	220,00	0,00		
	gratuité du transport public à partir de mars 2020						
648211 S	Participations à caractère général	1 006 376,38	908 431,01	908 431,01	1 002 962,18		
<i>648211/99002 S</i>	<i>*Participation aux frais d'exploitation TICE</i>	1 006 376,38	908 431,01	908 431,01	1 002 962,18		
	Total 441	1 113 930,88	1 038 581,01	1 035 151,01	1 132 112,18		
3/449/	449 Autres systèmes de transport						
618700	Cotisations aux associations professionnelles	15 820,63	18 000,00	16 000,00	16 000,00		
<i>618700/99001</i>	<i>Frais de fonctionnement Vel'Ok</i>	15 820,63	18 000,00	16 000,00	16 000,00		
	Total 449	15 820,63	18 000,00	16 000,00	16 000,00		
3/450/	450 Réseaux de communication						
641000	Redevances pour concessions, brevets, licences, marques, droits et valeurs similaires	31 590,00	32 000,00	31 151,25	27 000,00		
<i>641000/99001</i>	<i>Location de fibres optiques</i>	31 590,00	32 000,00	31 151,25	27 000,00		
	2021: résiliation fibre ancienne école du Faubourg						
	Total 450	31 590,00	32 000,00	31 151,25	27 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
	Total général 4	1 239 791,87	1 228 731,01	1 212 124,59	1 303 262,18		
	5 Protection de l'environnement						
3/510/	510 Gestion des déchets						
606352	Poubelles et sacs poubelles destinés à la revente	34 757,30	35 000,00	27 000,00	30 000,00		
606352/99001	<i>Poubelles et sacs poubelles</i>	34 757,30	35 000,00	27 000,00	30 000,00		
612140	Sous-traitance générale - Services de transport	13 277,72	19 515,00	17 015,00	17 015,00		
612140/99001	<i>Actions écologiques en zone verte par associations</i>	5 696,97	7 015,00	7 015,00	7 015,00		
612140/99002	<i>enlèvement, recyclage et destruction des ordures</i>	7 580,75	12 500,00	10 000,00	10 000,00		
618700	Cotisations aux associations professionnelles	0,00	2 000,00	0,00	2 000,00		
618700/99001	<i>Frais liés à la Superdréckskéscht</i>	0,00	2 000,00	0,00	2 000,00		
648211 S	Participations à caractère général	1 068 077,62	1 154 802,65	1 183 320,65	1 204 274,38		
648211/99001 S	<i>*Participation aux frais d'exploitation (STEP) - recyclage</i>	412 959,28	446 980,65	446 980,65	457 934,38		
648211/99002 S	<i>*Participation aux frais d'exploitation SIDOR</i>	127 708,16	140 000,00	140 000,00	140 000,00		
648211/99003 S	<i>*Participation aux frais d'exploitation SYCOSAL</i>	379 525,29	416 970,00	445 488,00	455 488,00		
648211/99004 S	<i>*Participation aux frais d'exploitation Minett-Kompost</i>	147 884,89	150 852,00	150 852,00	150 852,00		
	Total 510	1 116 112,64	1 211 317,65	1 227 335,65	1 253 289,38		
3/520/	520 Gestion des eaux usées						
612200	Entretien et réparations	27 049,26	53 500,00	53 500,00	45 700,00		
612200/99002	<i>travaux d'entretien et de réparation du réseau</i>	27 049,26	53 500,00	53 500,00	45 700,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/520/	520 Gestion des eaux usées						
	2020: inspection caméra rue de l'Ecole, rue de Noertzange et cité Helpertsbam						
648211 S	Participations à caractère général	760 546,54	763 482,14	849 482,14	821 730,53		
<i>648211/99001 S</i>	<i>*Participation aux frais d'exploitation (STEP) - épuration des eaux</i>	760 546,54	763 482,14	849 482,14	821 730,53		
	rectifié 2020: ajout 86.000€ taxe de rejet - oubli lors budget initial 2020						
	Total 520	787 595,80	816 982,14	902 982,14	867 430,53		
3/532/	532 Mesure d'économie d'énergie						
648120 P	Subventions affectées	4 505,77	28 000,00	15 000,00	22 000,00		
<i>648120/99001 P</i>	<i>subvention pour mesures écologiques</i>	4 505,77	28 000,00	15 000,00	22 000,00		
	nouveau règlement communal octroi prime mobilité douce						
	Total 532	4 505,77	28 000,00	15 000,00	22 000,00		
3/542/	542 Protection de la nature						
608122	Petit équipement	20 795,56	30 500,00	30 500,00	30 500,00		
<i>608122/99001</i>	<i>projets en matière de protection de l'environnement</i>	13 601,01	23 000,00	23 000,00	23 000,00		
<i>608122/99004</i>	<i>Calendrier des déchets</i>	7 194,55	7 500,00	7 500,00	7 500,00		
<i>608122/99005</i>	<i>Acquisition ustensiles biodégradables</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
618700	Cotisations aux associations professionnelles	1 259,80	1 500,00	1 281,50	1 500,00		
<i>618700/99001</i>	<i>Emweltberoodung</i>	1 259,80	1 500,00	1 281,50	1 500,00		
648120 P	Subventions affectées	0,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00		
<i>648120/99001 P</i>	<i>allocation d'une aide pour des investissements en faveur de l'environnement naturel</i>	0,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00		
648211 S	Participations à caractère général	186 368,26	175 710,11	175 710,11	175 919,37		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/542/	542 Protection de la nature						
648211/99001 S	*Participation aux frais d'exploitation (SICONA) Part fixe 2021: 20.919,37 €, Plan d'action 2020: 155.000 €	186 368,26	175 710,11	175 710,11	175 919,37		
	Total 542	208 423,62	208 710,11	208 491,61	208 919,37		
3/590/	590 Autres types de protection de l'environnement						
618700	Cotisations aux associations professionnelles	9 202,33	10 500,00	12 000,00	10 500,00		
618700/99001	Contribution contrat de rivière de l'Alzette	9 202,33	10 500,00	12 000,00	10 500,00		
648120 P	Subventions affectées	7 273,04	10 000,00	7 513,04	10 000,00		
648120/99001 P	Subventions affectées écologiques	6 813,04	7 500,00	6 813,04	7 500,00		
648120/99002 P	Participation financière à l'alliance pour le climat Subvention castration et stérilisation chats	460,00	2 500,00	700,00	2 500,00		
648211 S	Participations à caractère général	15 534,00	23 301,00	23 301,00	26 949,06		
648211/99001 S	*Participation aux frais d'exploitation du syndicat PROSUD	15 534,00	23 301,00	23 301,00	26 949,06		
	Total 590	32 009,37	43 801,00	42 814,04	47 449,06		
	Total général 5	2 148 647,20	2 308 810,90	2 396 623,44	2 399 088,34		
3/621/	6 Logements et équipements collectifs						
608121	621 Places publiques						
608121	Fournitures d'entretien	63 540,24	75 000,00	60 000,00	76 000,00		
608121/99001	Fournitures pour l'entretien des parcs, places publiques, verdure etc. 2021: entretien LOK: 10.000€; fourniture de bacs pour Kraidergoart: 8000€	63 540,24	75 000,00	60 000,00	76 000,00		
612200	Entretien et réparations	96 706,13	101 500,00	91 500,00	71 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/621/	621 Places publiques						
612200/99001	Travaux d'entretien des parcs, places publiques, verdure etc.	63 122,12	55 000,00	45 000,00	45 000,00		
612200/99002	frais d'outillage et matériel roulant	33 584,01	46 500,00	46 500,00	26 000,00		
	Total 621	160 246,37	176 500,00	151 500,00	147 000,00		
3/624/	624 Voirie vicinale						
608112	Electricité	97 587,57	105 000,00	105 000,00	107 000,00		
608112/99001	frais d'électricité infrastructure routière	97 587,57	105 000,00	105 000,00	107 000,00		
608121	Fournitures d'entretien	97 441,29	114 200,00	94 200,00	102 500,00		
608121/99001	fournitures pour l'entretien des infrastructures	97 441,29	114 200,00	94 200,00	102 500,00		
612200	Entretien et réparations	239 095,89	294 000,00	248 261,83	247 100,00		
612200/99001	travaux d'entretien voirie	90 037,83	105 000,00	85 000,00	88 000,00		
	rectifié 2020: réfection rue de l'Eglise pour +/- 30.000 € 2021: mise en place d'une main-courante dans les escaliers du monument national des mineurs: 8.000 €						
612200/99002	travaux d'entretien éclairage public	23 301,85	20 000,00	20 000,00	5 000,00		
	résiliation contrat d'entretien en 2020						
612200/99003	travaux d'entretien signalisation routière	49 380,88	55 000,00	30 000,00	55 000,00		
612200/99005	illumination pour Noël	0,00	2 000,00	2 000,00	5 000,00		
	ô						
612200/99006	frais d'outillage et matériel roulant	66 331,45	100 000,00	100 000,00	81 600,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/624/	624 Voirie vicinale						
612200/99007	Maintenance pour signalisation routière	10 043,88	12 000,00	11 261,83	12 500,00		
	Total 624	434 124,75	513 200,00	447 461,83	456 600,00		
3/626/	626 Cimetières						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	2 432,74	4 000,00	3 500,00	3 500,00		
603130/99001	chauffage batiments	2 432,74	4 000,00	3 500,00	3 500,00		
608112	Electricité	1 758,63	2 500,00	2 500,00	2 500,00		
608112/99001	électricité - bâtiments	1 758,63	2 500,00	2 500,00	2 500,00		
608121	Fournitures d'entretien	13 287,20	23 500,00	22 500,00	21 500,00		
608121/99001	Fournitures pour l'entretien, nettoyage, réparation - Bâtiment	0,00	1 000,00	0,00	0,00		
608121/99002	fournitures pour l'entretien des infrastructures	13 287,20	22 500,00	22 500,00	21 500,00		
	2021: réfection des chemins secondaires au cimetière par le CIGL: 9.000 €; fourniture de caveaux: 7500 €						
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	11 522,36	11 000,00	11 000,00	11 000,00		
611120/99001	Charges pour les bâtiments communaux (facturation interne)	11 522,36	11 000,00	11 000,00	11 000,00		
612180	Autre sous-traitance générale (non incorporée directement aux ouvrages, travaux et produits)	4 029,36	7 000,00	5 000,00	5 000,00		
612180/99001	Prestations entreprises du corbillard	4 029,36	7 000,00	5 000,00	5 000,00		
612200	Entretien et réparations	20 349,82	23 500,00	22 500,00	10 000,00		
612200/99001	Travaux d'entretien et réparations des bâtiments	0,00	1 000,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/626/	626 Cimetières						
612200/99002	travaux d'entretien des infrastructures	20 349,82	22 500,00	22 500,00	10 000,00		
648211 S	Participations à caractère général	932,04	1 000,00	932,04	1 000,00		
648211/99001 S	Participation aux frais d'exploitation (SICEC)	932,04	1 000,00	932,04	1 000,00		
	Total 626	54 312,15	72 500,00	67 932,04	54 500,00		
3/627/	627 Ateliers						
603500	Fournitures de bureau	0,00	1 000,00	1 000,00	0,00		
603500/99001	Matériel de bureau et papier - atelier	0,00	1 000,00	1 000,00	0,00		
608160	Vêtements professionnels	14 370,07	15 500,00	15 500,00	15 500,00		
608160/99002	Vêtements de travail - ouvriers	14 370,07	15 500,00	15 500,00	15 500,00		
613800	Autres rémunérations d'intermédiaires et honoraires	0,00	0,00	0,00	0,00		
613800/99001	Prêt main-d'oeuvre Arcelor	0,00	0,00	0,00	0,00		
618820	Frais de formation	12 479,38	21 000,00	13 463,01	21 000,00		
618820/99001	Frais de formation - atelier	12 479,38	21 000,00	13 463,01	21 000,00		
621000	Rémunérations des salariés	4 290 258,16	4 310 000,00	4 218 500,00	5 103 150,00		
621000/99001	*Rémunérations de bases - salariés à tâche manuelle - ouvriers de nettoyage	1 122 512,43	1 170 000,00	1 156 500,00	1 628 150,00		
621000/99002	*Rémunérations de bases - salariés à tâche manuelle - ouvriers Atelier	3 167 745,73	3 140 000,00	3 062 000,00	3 475 000,00		
623000	Charges sociales (part patronale)	677 021,94	708 500,00	675 500,00	813 000,00		
623000/99001	*Charges sociales - rémunération salariés à tâches manuelles, ouvriers de nettoyage	174 854,58	188 500,00	186 500,00	261 000,00		
623000/99002	*Charges sociales - rémunération salariés à tâches manuelles, ouvriers atelier	502 167,36	520 000,00	489 000,00	552 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/627/	627 Ateliers						
624000	Pensions complémentaires	97 431,63	110 000,00	92 000,00	92 000,00		
624000/99001	*Supplements de pension - salariés à tâches manuelles	97 431,63	110 000,00	92 000,00	92 000,00		
642800	Autres indemnités	4 902,30	10 000,00	0,00	10 000,00		
642800/99001	Convention Defi Job	4 902,30	10 000,00	0,00	10 000,00		
	Total 627	5 096 463,48	5 176 000,00	5 015 963,01	6 054 650,00		
3/628/	628 Hygiène publique						
608121	Fournitures d'entretien	3 625,83	0,00	0,00	0,00		
608121/99001	Fournitures d'entretien - campagnols, rats à supprimer	3 625,83	0,00	0,00	0,00		
	Total 628	3 625,83	0,00	0,00	0,00		
3/630/	630 Alimentation en eau						
608121	Fournitures d'entretien	36 553,42	45 000,00	40 000,00	49 500,00		
608121/99001	fournitures pour l'entretien des infrastructures 2021: 4.500 € entretien des détecteurs de fuites	36 553,42	45 000,00	40 000,00	49 500,00		
612200	Entretien et réparations	9 251,49	23 500,00	18 500,00	19 300,00		
612200/99001	travaux d'entretien du bassin d'eau 2021: analyses d'eau AGE: 6.000€; contrôle d'eau Wester: 4.800€; nettoyage bassin d'eau: 3.500€	7 603,83	12 500,00	12 500,00	13 300,00		
612200/99002	frais d'outillage et matériel roulant	745,59	1 000,00	1 000,00	1 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/630/	630 Alimentation en eau						
612200/99003	travaux d'entretien et de réparation du réseau paiement des interventions sur les fuites par le biais de cet article	902,07	10 000,00	5 000,00	5 000,00		
648211 C	Participations à caractère général	2 239,15	10 941,12	32 941,12	10 941,12		
648211/99003 C	Achat d'eau ville de Rumelange factures d'eau Ville de Rumelange pour les années 2018 et 2019 imputées sur rectifié 2020	360,50	9 000,00	31 000,00	9 000,00		
648211/99004 C	Participation Station de Pompage (Ville de Rumelange)	1 878,65	1 941,12	1 941,12	1 941,12		
648211 S	Participations à caractère général	565 917,12	675 000,00	675 000,00	675 000,00		
648211/99002 S	*Achat d'eau (SES)	565 917,12	675 000,00	675 000,00	675 000,00		
	Total 630	613 961,18	754 441,12	766 441,12	754 741,12		
3/640/	640 Eclairage public						
608121	Fournitures d'entretien	21 705,08	35 000,00	22 000,00	20 000,00		
608121/99001	Fournitures d'entretien éclairage public	21 705,08	35 000,00	22 000,00	20 000,00		
	Total 640	21 705,08	35 000,00	22 000,00	20 000,00		
	Total général 6	6 384 438,84	6 727 641,12	6 471 298,00	7 487 491,12		
3/810/	8 Loisirs, culture et culte						
	810 Loisirs						
648110 P	Subventions non affectées	68 134,90	90 000,00	90 000,00	90 000,00		
648110/99001 P	subventions aux associations	68 134,90	90 000,00	90 000,00	90 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/810/	810 Loisirs						
	Total 810	68 134,90	90 000,00	90 000,00	90 000,00		
3/821/	821 Terrains de sports						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	16 540,64	22 000,00	20 000,00	20 000,00		
603130/99001	chauffage batiments	16 540,64	22 000,00	20 000,00	20 000,00		
608112	Electricité	7 926,98	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
608112/99001	électricité - bâtiments	7 926,98	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
608121	Fournitures d'entretien	25 093,87	32 000,00	32 000,00	34 000,00		
608121/99001	fournitures pour l'entretien des infrastructures	25 093,87	32 000,00	32 000,00	34 000,00		
	2021: acquisition d'un "Versenkregner" 5000 e						
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	23 891,04	26 000,00	28 000,00	30 000,00		
611120/99001	Charges pour les bâtiments communaux (facturation interne)	23 891,04	26 000,00	28 000,00	30 000,00		
612200	Entretien et réparations	24 546,39	38 000,00	15 000,00	15 000,00		
612200/99001	Travaux d'entretien des infrastructures	24 546,39	38 000,00	15 000,00	15 000,00		
	Total 821	97 998,92	128 000,00	105 000,00	109 000,00		
3/822/	822 Halls sportifs						
648211 G	Participations à caractère général	0,00	111,00	111,00	111,00		
648211/99002 G	Licence de cabaretage	0,00	111,00	111,00	111,00		
648211 S	Participations à caractère général	551 250,00	652 802,69	738 780,92	598 665,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/822/	822 Halls sportifs						
648211/99001 S	*Participation aux frais d'exploitation SICOSPORT Participation au déficit à raison de 60%	551 250,00	652 802,69	738 780,92	598 665,00		
	Total 822	551 250,00	652 913,69	738 891,92	598 776,00		
3/831/	831 Centres culturels et Salles de fêtes						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	16 066,14	26 000,00	20 000,00	24 000,00		
603130/99001	chauffage batiments	16 066,14	26 000,00	20 000,00	24 000,00		
608112	Electricité	10 216,21	13 500,00	13 500,00	15 000,00		
608112/99001	électricité - bâtiments	10 216,21	13 500,00	13 500,00	15 000,00		
608121	Fournitures d'entretien	1 112,18	2 000,00	2 000,00	2 000,00		
608121/99001	Fournitures pour l'entretien, nettoyage, réparation	1 112,18	2 000,00	2 000,00	2 000,00		
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	6 683,44	7 500,00	7 000,00	7 500,00		
611120/99001	Charges pour les bâtiments communaux (facturation interne)	6 683,44	7 500,00	7 000,00	7 500,00		
612200	Entretien et réparations	9 334,27	16 500,00	16 500,00	14 000,00		
612200/99001	Travaux d'entretien et réparations des bâtiments 2021: remplacement des stores dans la salle de musique 4000 €	9 334,27	16 500,00	16 500,00	14 000,00		
	Total 831	43 412,24	65 500,00	59 000,00	62 500,00		
3/833/	833 Musées						
615100	Frais de marketing et de publicité	0,00	0,00	0,00	60 000,00		
615100/99001	Frais de fonctionnement du musée Schungfabrik	0,00	0,00	0,00	60 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/833/	833 Musées						
	7.605 € expo Kirscht, 7.962 € documentation expo Kirscht, 43.365 € livre camions						
	Total 833	0,00	0,00	0,00	60 000,00		
3/836/	836 Conservatoires, cours de musique et écoles de musique						
612160	Sous-traitance générale - Services éducatifs, services d'encadrement, services d'information, d'orientation, de soutien psycho-social et services de santé, d'aides et de soins	8 441,99	16 000,00	2 000,00	1 000,00		
612160/99001	Projet "Musék fir all Mensch"	8 441,99	16 000,00	2 000,00	1 000,00		
648110 C	Subventions non affectées	0,00	100 000,00	87 236,61	100 000,00		
648110/99001 C	Participation école de musique	0,00	100 000,00	87 236,61	100 000,00		
	Total 836	8 441,99	116 000,00	89 236,61	101 000,00		
3/839/	839 Autres Services culturels						
608122	Petit équipement	16 113,08	30 000,00	22 000,00	18 000,00		
608122/99001	acquisition de matériel pour service culturel	16 113,08	30 000,00	22 000,00	18 000,00		
	2021: rideaux de séparation pour Schungfabrik 5000 €						
611200	Loyers et charges mobilières	42 706,31	52 000,00	10 000,00	55 000,00		
611200/99001	location équipement technique	42 706,31	52 000,00	10 000,00	55 000,00		
	2021: location plaques pour chemins Blummemoart						
615100	Frais de marketing et de publicité	6 259,72	0,00	0,00	0,00		
615100/99001	Développement d'une image pour la commune	6 259,72	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/839/	839 Autres Services culturels						
	intégré dans article 3/120/615100/99004						
622000	Autre personnel	16 929,24	29 000,00	15 000,00	42 000,00		
622000/99001	Indemnités - personnel temporaire (e.a surveillance, sécurité)	16 929,24	29 000,00	15 000,00	42 000,00		
	2021: personnel auxiliaire pour manifestations						
	Total 839	82 008,35	111 000,00	47 000,00	115 000,00		
3/850/	850 Cultes						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	20 428,99	0,00	0,00	0,00		
603130/99001	chauffage batiments	20 428,99	0,00	0,00	0,00		
	suivant circulaire budgétaire 2019						
608112	Electricité	14 402,73	0,00	0,00	0,00		
608112/99001	électricité - bâtiments	14 402,73	0,00	0,00	0,00		
	suivant circulaire budgétaire 2019						
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	1 350,23	0,00	0,00	0,00		
611120/99001	Charges pour les bâtiments communaux (facturation interne)	1 350,23	0,00	0,00	0,00		
	suivant circulaire budgétaire 2019						
612200	Entretien et réparations	0,00	0,00	0,00	0,00		
612200/99001	Travaux d'entretien des infrastructures	0,00	0,00	0,00	0,00		
	suivant circulaire budgétaire 2019						
	Total 850	36 181,95	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/860/	860 Fêtes publiques						
615241	Frais de réception	219 848,29	335 000,00	180 000,00	285 000,00		
615241/99001	Réceptions et festivités ajout Summerfest	73 685,18	105 000,00	60 000,00	85 000,00		
615241/99002	Frais des festivités publiques, manifestations culturelles 2021: kermesse en alternance entre Kayl et Tétange, organisation étape Flèche du Sud	146 163,11	230 000,00	120 000,00	200 000,00		
615241/99003	Organisation fête nationale intégré dans l'article 3/860/615241/99002	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 860	219 848,29	335 000,00	180 000,00	285 000,00		
3/890/	890 Autres loisirs, culture et cultes						
608122	Petit équipement	7 526,37	45 000,00	35 000,00	10 000,00		
608122/99001	Acquisition et restauration d'objets d'art 2020: restauration monument cimetière Kayl	7 526,37	45 000,00	35 000,00	10 000,00		
612200	Entretien et réparations	409,50	5 000,00	1 000,00	5 000,00		
612200/99001	entretien des sentiers culturels	409,50	5 000,00	1 000,00	5 000,00		
622000	Autre personnel	0,00	3 000,00	0,00	0,00		
622000/99001	rémunération instructeur de natation - cours bébés-nageurs reprise des cours bébés nageurs par Schwammclub Monnerech	0,00	3 000,00	0,00	0,00		
623000	Charges sociales (part patronale)	0,00	400,00	0,00	0,00		
623000/99001	Charges Bébé-nageurs	0,00	400,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/890/	890 Autres loisirs, culture et cultes						
	reprise des cours bébés nageurs par Schwammclub Monnerech						
642800	Autres indemnités	9 231,16	10 500,00	10 500,00	10 500,00		
642800/99001	Cours pour adultes - indemnités pour services de tiers	9 231,16	10 500,00	10 500,00	10 500,00		
	Total 890	17 167,03	63 900,00	46 500,00	25 500,00		
	Total général 8	1 124 443,67	1 562 313,69	1 355 628,53	1 446 776,00		
3/911/	9 Enseignement						
	911 Education précoce						
608122	Petit équipement	8 379,06	7 625,00	7 624,02	7 590,00		
608122/99001	matériel pédagogique	1 224,75	500,00	500,00	500,00		
608122/99002	activités créatrices	6 808,26	6 685,00	6 684,02	6 650,00		
608122/99003	bibliothèque scolaire	346,05	440,00	440,00	440,00		
648330 P	Aides aux enfants	2 598,87	3 926,08	3 766,08	4 682,40		
648330/99001 P	voyages pédagogiques - Précoce	400,00	1 160,00	1 000,00	1 920,00		
648330/99002 P	Excursions scolaires - Précoce	2 198,87	2 766,08	2 766,08	2 762,40		
	Total 911	10 977,93	11 551,08	11 390,10	12 272,40		
3/912/	912 Education préscolaire						
608122	Petit équipement	30 279,83	40 765,33	39 353,33	40 265,33		
608122/99001	matériel pédagogique	1 723,25	5 760,00	5 760,00	5 260,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/912/	912 Education préscolaire						
608122/99002	activités créatrices	21 558,52	23 800,00	23 800,00	23 800,00		
608122/99003	bibliothèque scolaire	1 885,14	1 943,33	1 943,33	1 943,33		
608122/99004	matériel sportif	344,09	3 850,00	3 850,00	3 850,00		
	3.000 € bicyclettes et trottinettes						
608122/99005	matériel scolaire	4 768,83	5 412,00	4 000,00	5 412,00		
648330 P	Aides aux enfants	9 324,37	10 156,67	10 000,00	10 156,67		
648330/99001 P	Voyages pédagogiques - Préscolaire	3 817,04	4 156,67	4 000,00	4 156,67		
648330/99002 P	Excursions scolaires - Préscolaire	5 507,33	6 000,00	6 000,00	6 000,00		
	Total 912	39 604,20	50 922,00	49 353,33	50 422,00		
3/913/	913 Enseignement primaire						
608122	Petit équipement	119 270,10	137 412,00	125 412,00	134 350,00		
608122/99001	matériel pédagogique	12 009,25	20 500,00	20 500,00	19 760,00		
608122/99002	autre matériel	5 995,01	6 150,00	6 150,00	6 150,00		
608122/99003	bibliothèque scolaire	6 383,09	6 762,00	6 762,00	6 740,00		
608122/99004	matériel sportif	2 559,00	4 000,00	4 000,00	1 700,00		
608122/99005	matériel scolaire (livres)	92 323,75	100 000,00	88 000,00	100 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/913/	913 Enseignement primaire						
612160	Sous-traitance générale - Services éducatifs, services d'encadrement, services d'information, d'orientation, de soutien psycho-social et services de santé, d'aides et de soins	13 542,58	16 708,33	16 708,33	16 416,67		
612160/99001	activités créatrices - Primaire	13 542,58	16 708,33	16 708,33	16 416,67		
621000	Rémunérations des salariés	210 074,14	220 900,00	221 059,80	221 816,50		
621000/99001	*Rémunérations brutes des fonctionnaires - PRIM	192 735,37	197 500,00	197 423,37	197 423,35		
621000/99003	*Rémunérations brutes des salariés à tâches intellectuelles - PRIM	17 338,77	23 400,00	23 636,43	24 393,15		
623000	Charges sociales (part patronale)	48 584,45	50 800,00	49 582,37	49 750,61		
623000/99001	*Charges sociales - rémunération fonctionnaires PRIM	45 866,24	47 000,00	45 950,61	45 950,61		
623000/99003	*Charges sociales - rémunération salariés à tâches intellectuelles PRIM	2 718,21	3 800,00	3 631,76	3 800,00		
648330 P	Aides aux enfants	57 471,58	47 115,07	24 896,00	55 944,78		
648330/99001 P	Epargne scolaire	1 475,00	2 850,00	1 550,00	2 875,00		
648330/99002 P	Voyages pédagogiques - Primaire	6 661,57	11 986,67	4 000,00	12 663,33		
648330/99003 P	Excursions scolaires - Primaire	16 636,24	19 346,00	19 346,00	19 755,00		
648330/99004 P	Frais classes vertes	32 698,77	12 932,40	0,00	20 651,45		
	Total 913	448 942,85	472 935,40	437 658,50	478 278,56		
3/919/	919 Autre Enseignement fondamental						
603130	Combustibles - Gaz comprimé	78 133,95	75 000,00	75 000,00	85 000,00		
603130/99001	chauffage bâtiments	78 133,95	75 000,00	75 000,00	85 000,00		
603500	Fournitures de bureau	7 659,38	8 000,00	8 000,00	25 000,00		
603500/99001	fournitures de bureau - toner, papier et copies	7 659,38	8 000,00	8 000,00	25 000,00		
	intégration de l'article 3/919/611200/99001						
608112	Electricité	35 026,89	55 000,00	55 000,00	55 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/919/	919 Autre Enseignement fondamental						
608112/99001	électricité - bâtiments	35 026,89	55 000,00	55 000,00	55 000,00		
608122	Petit équipement	137 075,54	155 700,00	144 700,00	159 819,48		
608122/99001	acquisition de mobilier	12 075,54	23 200,00	12 200,00	21 719,48		
608122/99002	location de machines de bureau et d'équipement informatique	125 000,00	132 500,00	132 500,00	138 100,00		
611120	Loyers et charges locatives - Bâtiments	98 540,45	118 360,00	93 000,00	133 090,00		
611120/99001	Charges pour bâtiments communaux (facturation interne)	32 860,46	36 000,00	38 000,00	40 000,00		
611120/99002	Charges et loyer piscine de la Commune de Schiffflange	65 679,99	82 360,00	55 000,00	93 090,00		
611200	Loyers et charges mobilières	23 348,46	23 500,00	11 938,40	0,00		
611200/99001	location copieurs	23 348,46	23 500,00	11 938,40	0,00		
	à supprimer, article intégré dans 3/919/603500/99001						
612200	Entretien et réparations	104 078,11	95 000,00	90 000,00	131 600,00		
612200/99001	Travaux d'entretien et réparations des bâtiments	104 078,11	95 000,00	90 000,00	131 600,00		
642500	Indemnités aux bénévoles	0,00	500,00	500,00	600,00		
642500/99001	Frais de fonctionnement représentants parents d'élèves	0,00	500,00	500,00	600,00		
648212 C	Participations à caractère spécifique	26 842,00	26 400,00	26 400,00	30 000,00		
648212/99001 C	Participation aux frais des enfants scolarisés hors commune	26 842,00	26 400,00	26 400,00	30 000,00		
	Total 919	510 704,78	557 460,00	504 538,40	620 109,48		
3/930/	930 Services annexes à l'enseignement						
603600	Carburants	12 883,64	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
603600/99001	Carburants pour véhicules	12 883,64	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
608122	Petit équipement	0,00	0,00	0,00	4 000,00		
608122/99001	Acquisition de matériel divers	0,00	0,00	0,00	4 000,00		
	2021: Schmierekeschetn a Bidons						
612200	Entretien et réparations	15 965,27	18 000,00	18 000,00	18 000,00		

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/930/	930 Services annexes à l'enseignement						
612200/99001	entretien et réparation sur matériel roulant	15 965,27	18 000,00	18 000,00	18 000,00		
613484	Honoraires médicaux et de soins	16 294,26	24 800,00	24 800,00	23 126,80		
613484/99001	Médecine scolaire - honoraires	16 294,26	24 800,00	24 800,00	23 126,80		
616000	Transports de biens et transports collectifs du personnel (et des usagers)	1 142,20	18 920,00	5 000,00	17 100,00		
616000/99001	Transport par entreprise privée	1 142,20	18 920,00	5 000,00	17 100,00		
621000	Rémunérations des salariés	205 670,78	297 000,00	301 500,00	299 400,00		
621000/99001	Rémunérations brutes - salariés à tâches manuelles - transport scolaire et Pédibus	205 670,78	297 000,00	301 500,00	299 400,00		
623000	Charges sociales (part patronale)	32 854,97	50 000,00	48 500,00	49 000,00		
623000/99001	Charges sociales - rémunération salariés à tâches manuelles - transport scolaire et Pédibus	32 854,97	50 000,00	48 500,00	49 000,00		
642500	Indemnités aux bénévoles	0,00	0,00	0,00	0,00		
642500/99001	Indemnités cours serbo croate	0,00	0,00	0,00	0,00		
642800	Autres indemnités	5 924,76	4 469,25	0,00	8 638,56		
642800/99001	indemnités accompagnement classes vertes	4 275,60	1 787,70	0,00	8 638,56		
642800/99002	indemnités accompagnement colonies pédagogiques	1 649,16	2 681,55	0,00	0,00		
	pas de colonies prévues en 2020 et 2021						
648120 P	Subventions affectées	3 300,00	5 600,00	5 600,00	5 600,00		
648120/99001 P	Cours pour adultes - restitution frais en cas de réussite	3 300,00	5 600,00	5 600,00	5 600,00		
648330 P	Aides aux enfants	19 556,79	37 230,00	5 000,00	17 000,00		
648330/99001 P	Frais colonies pédagogiques	7 569,50	16 230,00	0,00	0,00		
	pas de colonies prévues en 2020 et 2021						

Article	DEPENSES ORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
3/930/	930 Services annexes à l'enseignement						
648330/99002 P	<i>activités culturelles - ecole fondamentale</i>	11 987,29	21 000,00	5 000,00	17 000,00		
	Total 930	313 592,67	471 019,25	423 400,00	456 865,36		
	Total général 9	1 323 822,43	1 563 887,73	1 426 340,33	1 617 947,80		
	TOTAL GENERAL	26 644 546,74	29 708 024,82	27 629 943,35	30 195 002,31		

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/036/	0 Codes Techniques						
	036 Reprises pour recettes non rentrées						
292100	Reprises sur recettes extraordinaires restant à recouvrer	4 949,72	0,00	6 408,66	0,00		
292100/99001	Recettes extraordinaires restant à recouvrer des exercices antérieurs	4 949,72	0,00	6 408,66	0,00		
	Total 036	4 949,72	0,00	6 408,66	0,00		
	Total général 0	4 949,72	0,00	6 408,66	0,00		
1/120/	1 Services généraux des administrations publiques						
	120 Coordination administrative						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	0,00	0,00		
161000/13002 G	Subvention de l'Etat pour l'aménagement de la Mairie	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 120	0,00	0,00	0,00	0,00		
1/130/	130 Coordination technique						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00		
161000/19004 G	Subside du Ministère de l'Intérieur pour la construction de l'extension du service des régies	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00		
	subside du Ministère de l'Intérieur suivant engagement du 10/02/2020 - réf.: D/37/2019 - 1.652.770 € (ca. 29% de la dépense totale du devis)						
	Total 130	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00		
1/180/	180 Opérations concernant des flux financiers						
194000	Dettes envers des établissements de crédit	0,00	12 500 000,00	12 500 000,00	0,00		
194000/99001	Emprunt auprès des établissements de crédit	0,00	12 500 000,00	12 500 000,00	0,00		

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/180/	180 Opérations concernant des flux financiers						
	emprunt pour financement de l'acquisition du terrain crassier Moorwiss						
263210	Véhicules automoteurs	15 451,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
263210/99001	<i>Recettes provenant de reprises de véhicules</i>	15 451,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00		
	Total 180	15 451,00	12 510 000,00	12 510 000,00	10 000,00		
	Total général 1	15 451,00	12 510 000,00	12 510 000,00	1 010 000,00		
1/242/	2 Protection sociale						
	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	948 042,15	0,00		
161000/15001 G	<i>Subvention du MEN pour l'aménagement d'une maison relais au Widdem</i>	0,00	0,00	948 042,15	0,00		
	participation financière de 1.906.000 €; Décompte approuvé le 24.10. 2019						
292300	Reprise sur fonds de réserve logement	0,00	0,00	0,00	0,00		
292300/99001	<i>Reprises sur fonds de réserve Pacte Logement</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 242	0,00	0,00	948 042,15	0,00		
	Total général 2	0,00	0,00	948 042,15	0,00		
1/411/	4 Affaires économiques						
	411 Agriculture						
161000 G	Terrains et constructions	25 337,72	0,00	25 337,72	30 000,00		
161000/19010 G	<i>Subvention de l'Etat pour l'aménagement des chemins agricoles / ruraux - année 2019</i>	0,00	0,00	0,00	30 000,00		

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/411/	411 Agriculture						
161000/99001 G	participation financière de 30.000 € suivant courrier du 14/11/2019 Subventions de l'Etat pour l'aménagement des chemins agricoles / ruraux Engagement du ministère de l'agriculture du 21 juin 2018 Réf: 8965 / 2018	25 337,72	0,00	25 337,72	0,00		
	Total 411	25 337,72	0,00	25 337,72	30 000,00		
1/425/	425 Production et Distribution de l'électricité						
162000 G	Installations techniques et machines	0,00	10 080,00	10 080,00	0,00		
162000/17002 G	Subside MDDI installation des capteurs solaires thermiques Engagement 255/18 du MDDI du 8 novembre 2018 Réf: 10152 / 2018	0,00	10 080,00	10 080,00	0,00		
	Total 425	0,00	10 080,00	10 080,00	0,00		
1/430/	430 Tourisme						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	0,00	0,00		
161000/20018 G	Subside du Ministère du Tourisme pour l'aménagement d'un gîte dans la rue de l'Industrie engagement en attente: 30% suivant indications Ministère du Tourisme;	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 430	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total général 4	25 337,72	10 080,00	35 417,72	30 000,00		
1/510/	5 Protection de l'environnement						
	510 Gestion des déchets						

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/510/	510 Gestion des déchets						
283100	Remboursement d'aides d'investissement versées	0,00	0,00	0,00	0,00		
283100/99002	Remboursement du capital SIDOR	0,00	0,00	0,00	0,00		
283100 S	Remboursement d'aides d'investissement versées	0,00	0,00	0,00	0,00		
283100/99001 S	Remboursement du STEP	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 510	0,00	0,00	0,00	0,00		
1/520/	520 Gestion des eaux usées						
169100	Participations aux frais de raccordement	8 800,00	0,00	0,00	0,00		
169100/99001	Frais de raccordement - canalisation	8 800,00	0,00	0,00	0,00		
	Echangé par l'article 2/520/707250/99001						
169280	Autres participations aux frais	0,00	32 394,00	0,00	37 543,00		
169280/17009	Subside monument national des mineurs	0,00	32 394,00	0,00	37 543,00		
	engagement III-1513-20 du Ministère de la culture du 21 octobre 2020						
	Total 520	8 800,00	32 394,00	0,00	37 543,00		
1/532/	532 Mesure d'économie d'énergie						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	0,00	129 660,00		
161000/10002 G	Subvention du MDDI pour la construction d'un bâtiment à basse consommation d'énergie - école du Faubourg	0,00	0,00	0,00	129 660,00		
	Engagement du MDDI du 02.09.2016						
162000 G	Installations techniques et machines	0,00	0,00	0,00	20 165,00		
162000/10002 G	Subside MDDI pour installation photovoltaïque sur la nouvelle école du Faubourg	0,00	0,00	0,00	11 325,00		
	participation financière du MDDI de 11.325 € suivant engagement du 17/07/2017 - réf 250/17						

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/532/	532 Mesure d'économie d'énergie						
162000/19004 G	Subside pour la construction de l'extension du service des régies - installation photovoltaïque subside MECDD suivant engagement du 30/06/2020 - réf.: 241/20 - 8840 € -courrier 1698-2020	0,00	0,00	0,00	8 840,00		
162000/20018 G	Subside pour installation photovoltaïque sur le gîte rue de l'Industrie engagement en attente	0,00	0,00	0,00	0,00		
169280	Autres participations aux frais	0,00	0,00	0,00	0,00		
169280/99001	Subsides concept énergétique Aide financière pour la réalisation d'un concept énergétique général de la Commune	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 532	0,00	0,00	0,00	149 825,00		
1/542/	542 Protection de la nature						
168000 B	Autres subventions d'investissement en capital	0,00	0,00	0,00	0,00		
168000/99001 B	Subside FEDER projet "Alzette, objectif qualité"	0,00	0,00	0,00	0,00		
168000 G	Autres subventions d'investissement en capital	0,00	132 836,00	0,00	132 836,00		
168000/19014 G	Subside Renaturation Kaylbaach Subside de 132.836€ accordé par le MDDI par la disposition N°J109/18 du 7 mai 2018 (Réf: 8706 / 2018)	0,00	132 836,00	0,00	132 836,00		
168000/99002 G	Subside MDDI projet "Alzette, objectif qualité"	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 542	0,00	132 836,00	0,00	132 836,00		
1/550/	550 Gestion des eaux de surface						
169280	Autres participations aux frais	0,00	170 178,00	0,00	170 178,00		

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/550/	550 Gestion des eaux de surface						
169280/99001	Subvention de l'Etat pour l'assainissement de la rue de l'Eau	0,00	170 178,00	0,00	170 178,00		
	Total 550	0,00	170 178,00	0,00	170 178,00		
1/590/	590 Autres types de protection de l'environnement						
288180	Remboursement autres apports en capital, Fonds et Fonds associatifs	0,00	0,00	0,00	0,00		
288180/99001	Remboursement extraordinaire PROSUD	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 590	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total général 5	8 800,00	335 408,00	0,00	490 382,00		
1/611/	6 Logements et équipements collectifs						
	611 Logements au prix du marché						
261300	Constructions	0,00	0,00	0,00	0,00		
261300/99001	Vente d'immeubles de logement	0,00	0,00	0,00	0,00		
283100	Remboursement d'aides d'investissement versées	25 617,76	10 000,00	29 000,00	10 000,00		
283100/99001	Remboursement par les ménages des primes de logement, construction et acquisition	25 617,76	10 000,00	29 000,00	10 000,00		
	Total 611	25 617,76	10 000,00	29 000,00	10 000,00		
1/622/	622 Circulation						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	0,00	4 554,00		
161000/99001 G	Subside pour la mise en place d'une station pour le lavage des vélos	0,00	0,00	0,00	4 554,00		
	engagement du Ministère de l'Economie du 20/02/2020 - réf: 2019.07.29 COM0010167451 - 4554 €						
	Total 622	0,00	0,00	0,00	4 554,00		

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/624/	624 Voirie vicinale						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	0,00	0,00	150 000,00		
161000/14010 G	Subside MECDD pour le renouvellement du déversoir dans la rue Joseph Muller subside de 270.257,00 € accordé par le MECDD suivant courrier du 10 juin 2020, réf. D050/20	0,00	0,00	0,00	100 000,00		
161000/19019 G	Subside MECDD pour l'évacuation des eaux pluviales dans la rue de la Montée, rue Notre-Dame et rue de la Chapelle subside du MECDD de 331.746 € suivant engagement F 020/20 du 7 avril 2020	0,00	0,00	0,00	50 000,00		
169210	Participations aux frais de raccordement - Par le lotisseur	0,00	0,00	0,00	100 000,00		
169210/21001	Participation financière pour l'aménagement d'un chemin piétonnier reliant le PAP Hannus à la rue Altrescht soulte compensatoire provenant de la société Fr. Hannus & Cie sàrl suivant convention approuvée par le Conseil communal le 6 octobre 2020	0,00	0,00	0,00	100 000,00		
	Total 624	0,00	0,00	0,00	250 000,00		
1/625/	625 Parcs						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	34 500,00	0,00	34 500,00		
161000/18005 G	Subvention pour l'aménagement des nouveaux terrains au parc Ouerbett Participation financière de 34.500 € du Ministère des Sports du 03/07/2019 - réf.:1264/2019	0,00	34 500,00	0,00	34 500,00		
	Total 625	0,00	34 500,00	0,00	34 500,00		
1/630/	630 Alimentation en eau						

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/630/	630 Alimentation en eau						
169100	Participations aux frais de raccordement	13 200,00	0,00	0,00	0,00		
169100/99001	Frais de raccordement - eau	13 200,00	0,00	0,00	0,00		
	Echangé par l'article 2/520/707250/99001						
283100 S	Remboursement d'aides d'investissement versées	0,00	0,00	0,00	0,00		
283100/99001 S	Remboursement Station de pompage Ottange	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 630	13 200,00	0,00	0,00	0,00		
1/650/	650 Immeubles bâtis et non bâtis non affectés						
169210	Participations aux frais de raccordement - Par le lotisseur	0,00	25 000,00	0,00	0,00		
169210/99001	Participation financière de tiers aux frais d'aménagement de terrains	0,00	25 000,00	0,00	0,00		
261100	Terrains	28 790,00	3 001 000,00	0,00	3 001 000,00		
261100/99001	Vente de terrain communal sans affectation définie	28 790,00	1 000,00	0,00	1 000,00		
261100/99002	Apport des syndicats intercommunaux pour l'acquisition du terrain "crassier Moorwiss"	0,00	3 000 000,00	0,00	3 000 000,00		
	Apport STEP 2.000.000 € et Sicosport 1.000.000 €						
	Total 650	28 790,00	3 026 000,00	0,00	3 001 000,00		
1/690/	690 Autres logements et équipements collectifs						
168000 G	Autres subventions d'investissement en capital	625 185,00	0,00	425 817,00	0,00		
168000/99001 G	Subvention de l'Etat dans le cadre du Pacte Logement	625 185,00	0,00	425 817,00	0,00		
168000/99002 G	Aide en Capital Pacte Logement	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 690	625 185,00	0,00	425 817,00	0,00		
	Total général 6	692 792,76	3 070 500,00	454 817,00	3 300 054,00		
	8 Loisirs, culture et culte						

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/831/	831 Centres culturels et Salles de fêtes						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	506 274,00	0,00	604 763,00		
161000/10001 G	Subside Centre culturel Schungfabrik subside accordé par courrier du 15 octobre 2018 du ministère de la culture (Réf: 9963/2018) et par convention approuvé par le conseil communal le 7 décembre 2018	0,00	506 274,00	0,00	504 281,00		
161000/16008 G	Subvention du Ministère du Tourisme pour l'aménagement du "Minettswee" Engagement du Ministère de l'Economie - direction générale du tourisme du 15 mai 2017, réf. 2017.01.06COM0010114602	0,00	0,00	0,00	100 482,00		
161000/99001 G	Subside construction musée Schungfabrik engagement en attente	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 831	0,00	506 274,00	0,00	604 763,00		
1/838/	838 Patrimoine culturel						
168000 P	Autres subventions d'investissement en capital	0,00	0,00	0,00	127 950,00		
168000/18002 P	Participation financière de l'asbl Esch2022 participation financière de l'asbl Esch2022 suivant lettres d'engagement du 15 octobre 2020	0,00	0,00	0,00	127 950,00		
	Total 838	0,00	0,00	0,00	127 950,00		
	Total général 8	0,00	506 274,00	0,00	732 713,00		
1/910/	9 Enseignement						
1/910/	910 Enseignement fondamental						
161000 G	Terrains et constructions	0,00	3 207 100,00	1 203 950,00	2 007 100,00		
161000/10002 G	Subside pour la construction de l'école du Faubourg	0,00	3 207 100,00	1 200 000,00	2 007 100,00		

Article	RECETTES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
1/910/	910 Enseignement fondamental						
	Subside de 960.500€ accordé par le ministre du Sport le 1 février 2018 (RéF:7917/2018) Subside de 2.246.600 € accordé par le ministtère de l'Intérieur le 15 novembre 2016 (Ref.: D/26/2015)						
161000/18012 G	<i>Subside du Ministère de sports pour l'aménagement des alentours de l'école du Faubourg</i>	0,00	0,00	2 350,00	0,00		
	engagement du 18/12/2019 - réf.:2145/2019						
161000/19027 G	<i>Subside du Ministère des sports pour l'aménagement de la cour de récréation SEA Widdem - Holunderschule</i>	0,00	0,00	1 600,00	0,00		
	subside du Ministère des Sports suivant engagement du 21/01/2020 - réf.: 176/2020 - 1600 €						
	Total 910	0,00	3 207 100,00	1 203 950,00	2 007 100,00		
	Total général 9	0,00	3 207 100,00	1 203 950,00	2 007 100,00		
	TOTAL GENERAL	747 331,20	19 639 362,00	15 158 635,53	7 570 249,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/036/	0 Codes Techniques						
	036 Reprises pour recettes non rentrées						
291100	Recettes extraordinaires restant à recouvrer	6 408,66	0,00	0,00	0,00		
<i>291100/99001</i>	<i>Recettes extraordinaires restant à poursuivre à la clôture de l'exercice</i>	6 408,66	0,00	0,00	0,00		
	Total 036	6 408,66	0,00	0,00	0,00		
	Total général 0	6 408,66	0,00	0,00	0,00		
4/120/	1 Services généraux des administrations publiques						
	120 Coordination administrative						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	419 380,35	90 976,75	30 976,75	60 000,00		
<i>221311/17010</i>	<i>Aménagement 1er étage administration communale de Kayl</i>	419 380,35	30 976,75	30 976,75	0,00		
	Devis de 855.000 € TTC approuvé par le Conseil communal en date du 10 juillet 2017						
<i>221311/19001</i>	<i>Aménagement et mise en conformité de l'entrée et de la cage d'escaliers de la mairie</i>	0,00	60 000,00	0,00	60 000,00		
	Décision de principe						
222100	Installations techniques	24 646,86	0,00	0,00	0,00		
<i>222100/19002</i>	<i>Modernisation des installations techniques dans la salle des séances</i>	24 646,86	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 21.592,63 € TTC approuvé par le conseil communal le 7 février 2019						
223800	Autres installations	31 526,06	16 181,36	16 181,38	0,00		
<i>223800/15002</i>	<i>système d'accès avec puces</i>	31 526,06	16 181,36	16 181,38	0,00		
	Devis de 251.799,21 € TTC approuvé par Conseil communal en date du 3 février 2015						
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	0,00	0,00	0,00	0,00		
<i>238120/99001 S</i>	<i>Apport au syndicat SIGI pour investissements à réaliser</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/120/	120 Coordination administrative						
	Total 120	475 553,27	107 158,11	47 158,13	60 000,00		
4/130/	130 Coordination technique						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	14 037,66	45 000,00	37 000,00	45 000,00		
211000/06001	<i>Elaboration d'un Plan d'Aménagement Général</i>	14 037,66	35 000,00	27 000,00	30 000,00		
	contrat d'urbaniste conclu avec le bureau d'études en urbanisme et aménagement du territoire ZILM le 12.05.2006 appr. par le Min. de l'Intérieur le 11.07.2006, réf. 226/06/CAC						
211000/19003	<i>Elaboration du PAP Doemptgesgrond</i>	0,00	10 000,00	10 000,00	15 000,00		
	Décision de principe						
212000	Concessions, brevets, licences, marques ainsi que droits et valeurs similaires	4 079,53	2 026,47	0,00	0,00		
212000/99001	<i>Acquisition d'un nouveau système d'information géographique GIS</i>	4 079,53	2 026,47	0,00	0,00		
	Devis de 50.000 € TTC approuvé par Conseil communal en date du 15 février 2017						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	99 858,15	2 000 000,00	850 000,00	3 500 000,00		
221311/19004	<i>Construction d'un nouveau bâtiment pour les besoins du service des régies et du service technique (hangar et bureaux)</i>	99 858,15	2 000 000,00	850 000,00	3 500 000,00		
	Devis de 5.600.000 € TTC approuvé par Conseil communal en date du 24/10/2019						
223500	Matériel informatique (hardware)	11 682,21	58 317,79	58 317,79	0,00		
223500/19005	<i>Acquisition de photos panoramiques 360° et d'une carte topographique détaillée pour intégration dans le système d'information géographique</i>	11 682,21	58 317,79	58 317,79	0,00		
	Devis de 70.000 € approuvé par le conseil communal le 07/02/2019						
	Total 130	129 657,55	2 105 344,26	945 317,79	3 545 000,00		
4/140/	140 Coordination des relations publiques						
222100	Installations techniques	11 700,00	22 101,30	21 533,85	0,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/140/	140 Coordination des relations publiques						
222100/19006	Projet City App pour la commune Devis de 33.801,30 € TTC approuvé par le conseil communal le 1er octobre 2019	11 700,00	22 101,30	21 533,85	0,00		
	Total 140	11 700,00	22 101,30	21 533,85	0,00		
	Total général 1	616 910,82	2 234 603,67	1 014 009,77	3 605 000,00		
4/229/	2 Protection sociale						
	229 Autre Troisième âge						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	100 000,00	0,00	0,00		
211000/20018	Etude de faisabilité pour la construction d'une infrastructure seniors	0,00	100 000,00	0,00	0,00		
	Total 229	0,00	100 000,00	0,00	0,00		
4/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	88 550,52	41 449,48	50 000,00	0,00		
211000/19007	Elaboration d'un concept pour les Services d'éducation et d'accueil (SEA) à Tétange Décision de principe	88 550,52	41 449,48	50 000,00	0,00		
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	135 199,98	320 000,00	75 000,00	50 000,00		
221311/13005	Aménagement d'une Maison Relais au Widdem Devis de 3.402.453.- approuvé par le conseil communal le 12 juillet 2012 et par le ministère de l'Intérieur le 11 octobre 2012 réf. D27/2012; Devis supplémentaire de 1.958.777,10.- € ttc approuvé par le conseil communal le 22 septembre 2016	135 199,98	0,00	0,00	0,00		
221311/19008	Avant-projet sommaire pour la construction d'une SEA à Tétange Décision de principe	0,00	320 000,00	75 000,00	50 000,00		
223210	Véhicules automoteurs	72 290,77	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/242/	242 Maisons-relais / Foyers scolaires						
223210/99001	Acquisition de 3 camionnettes pour les SEA Décision de principe	72 290,77	0,00	0,00	0,00		
223500	Matériel informatique (hardware)	0,00	0,00	0,00	0,00		
223500/99001	Projet Médias SEA Devis de 11.500,- approuvé par le conseil communal en date du 15 mai 2018	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 242	296 041,27	361 449,48	125 000,00	50 000,00		
4/250/	250 Jeunesse						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	0,00	36 500,00	35 373,68	0,00		
221311/19009	Réaménagement grenier Jugendtreff Devis de 18.406,78 € approuvé par le CC le 13.02.2019	0,00	19 000,00	19 000,00	0,00		
221311/20015	Aménagement d'une nouvelle chaudière à la maison des jeunes Devis de 17.441,74 € approuvé par le CC le 13.02.2020	0,00	17 500,00	16 373,68	0,00		
	Total 250	0,00	36 500,00	35 373,68	0,00		
4/263/	263 Aides aux nécessiteux						
238180 O	Autres apports en capital, Fonds et Fonds associatifs	0,00	2 664,00	2 664,00	1 528,00		
238180/99001 O	Dotation au fonds de roulement de l'office social	0,00	2 664,00	2 664,00	1 528,00		
	Total 263	0,00	2 664,00	2 664,00	1 528,00		
	Total général 2	296 041,27	500 613,48	163 037,68	51 528,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/320/	3 Ordre et sécurité publics						
	320 Services de secours						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	0,00	65 000,00	20 000,00	0,00		
221311/20017	Renouvellement du carrelage et adaptation de la centrale de détection d'incendie au Centre d'intervention	0,00	65 000,00	20 000,00	0,00		
	devis de 65.000€ approuvé par le conseil communal le 30/04/2020						
223210	Véhicules automoteurs	0,00	0,00	0,00	0,00		
223210/18010	Acquisition d'une nouvelle voiture DiW	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 39.861,90.- approuvé par le conseil communal le 29 mars 2018						
	Total 320	0,00	65 000,00	20 000,00	0,00		
	Total général 3	0,00	65 000,00	20 000,00	0,00		
4/410/	4 Affaires économiques						
	410 Agriculture, sylviculture, viticulture						
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	0,00	460 000,00	250 000,00	150 000,00		
221313/14004	Réaménagement voirie rurale	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 36.500.- TTC de l'ASTA pour la réfection de la chaussée et la pose d'une gaine au Hesselbiereg à Tétange approuvé par le conseil communal en date du 15 mai 2018						
221313/19010	Réaménagement de la voirie rurale 2019	0,00	460 000,00	250 000,00	150 000,00		
	Devis de 490.000€ approuvé par le conseil communal le 01/10/2019						
	Total 410	0,00	460 000,00	250 000,00	150 000,00		
4/425/	425 Production et Distribution de l'électricité						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/425/	425 Production et Distribution de l'électricité						
222100	Installations techniques	147 325,56	147 474,44	0,00	138 500,00		
222100/17002	Mise en place installation de capteurs solaires thermiques	83 659,92	1 340,08	0,00	0,00		
	Devis de 84.915,57.- approuvé par le conseil communal le 1er mars 2018						
222100/19011	étude de faisabilité centrale chaleur Widdem	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Décision de principe						
222100/19012	chaudières vestiaires terrain	63 665,64	1 134,36	0,00	0,00		
	Devis de 64.800,00.- approuvé par le CC le 07.02.2019						
222100/19013	Installation photovoltaïque sur bâtiment communal	0,00	95 000,00	0,00	88 500,00		
	Devis de 88.500,00 € approuvé par le CC le 07.02.2019						
222100/20007	Chargy Borne	0,00	50 000,00	0,00	50 000,00		
	Total 425	147 325,56	147 474,44	0,00	138 500,00		
4/430/	430 Tourisme						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	0,00	100 000,00	25 000,00	307 179,38		
221311/20018	Aménagement d'un gîte dans la rue de l'Industrie	0,00	100 000,00	25 000,00	307 179,38		
	Devis de 332.179,38 € approuvé par le CC le 06.10.2020						
	Total 430	0,00	100 000,00	25 000,00	307 179,38		
4/441/	441 Transports routiers						
223300	Outillage	70 060,66	0,00	0,00	0,00		
223300/99001	Programme d'installation abris de bus	70 060,66	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 229.196,31 € voté le 19.05.2015						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/441/	441 Transports routiers						
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	0,00	128 734,65	128 734,65	0,00		
238120/99001 S	Apport au syndicat TICE pour investissements à réaliser	0,00	128 734,65	128 734,65	0,00		
	Total 441	70 060,66	128 734,65	128 734,65	0,00		
4/449/	449 Autres systèmes de transport						
223100	Équipement de transport et de manutention	1 532,52	24 554,39	0,00	0,00		
223100/16006	Mise en place Vel'Ok	1 532,52	24 554,39	0,00	0,00		
	Devis de 95.000 € TTC approuvé par Conseil communal en date du 24 mars 2016						
	Total 449	1 532,52	24 554,39	0,00	0,00		
4/470/	470 Développement économique (ZAC, ZARE,)						
221100	Terrains	2 527,20	35 000,00	1 500,00	70 000,00		
221100/14011	Aménagement du site ancien crassier à Tétange	2 527,20	35 000,00	1 500,00	70 000,00		
	Etude						
	Total 470	2 527,20	35 000,00	1 500,00	70 000,00		
	Total général 4	221 445,94	895 763,48	405 234,65	665 679,38		
4/510/	5 Protection de l'environnement						
	510 Gestion des déchets						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	16 288,73	0,00	0,00	0,00		
221311/18003	Abri poubelles bâtiments communaux	16 288,73	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 23.660.- approuvé par le conseil communal en sa séance du 23 octobre 2018						
223300	Outillage	0,00	29 500,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/510/	510 Gestion des déchets						
223300/20004	Installation de lavage poubelles	0,00	29 500,00	0,00	0,00		
223800	Autres installations	0,00	0,00	0,00	0,00		
223800/17011	Aménagement toilettes pour chiens	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Devis de de 23.910,13 € TTC approuvé par le Conseil communal en date du 24 mai 2017						
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	3 480,00	412 380,00	412 380,00	402 079,32		
238120/99001 S	Apport au STEP pour investissements à réaliser dans le cadre du recyclage	3 480,00	412 380,00	412 380,00	402 079,32		
	Total 510	19 768,73	441 880,00	412 380,00	402 079,32		
4/520/	520 Gestion des eaux usées						
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	0,00	80 000,00	20 000,00	40 000,00		
221313/16011	Bassin d'orage Toussaintsmillen	0,00	80 000,00	20 000,00	40 000,00		
	Devis de 3.097.348,43 € TTC approuvé par le Conseil communal en date du 12 mai 2016						
221321	Constructions à usage propre - sur sol d'autrui	0,00	150 000,00	114 000,00	201 000,00		
221321/17009	Travaux d'assainissement de la structure Monument National des Mineurs	0,00	150 000,00	114 000,00	201 000,00		
	Devis de 315.000.- approuvé par le CC le 09.07.2020 annule et remplace le devis de 94.026,38.- approuvé par le conseil communal en date du 6 avril 2017.						
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	34 501,52	108 916,50	108 916,50	80 499,14		
238120/99001 S	Apport au STEP pour investissements à réaliser dans le cadre de l'épuration des eaux	34 501,52	108 916,50	108 916,50	80 499,14		
	Total 520	34 501,52	338 916,50	242 916,50	321 499,14		
4/542/	542 Protection de la nature						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/542/	542 Protection de la nature						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	32 054,57	65 000,00	10 000,00	35 000,00		
211000/17003	Projet de rénaturation Kälbach et Puelbech	0,00	30 000,00	0,00	10 000,00		
	Projet INTERREG						
211000/19014	Renaturation Kaylbaach	32 054,57	35 000,00	10 000,00	25 000,00		
	Décision de principe						
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	0,00	0,00	0,00	0,00		
238120/99001 S	Apport au syndicat SICONA pour investissements à réaliser	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 542	32 054,57	65 000,00	10 000,00	35 000,00		
4/590/	590 Autres types de protection de l'environnement						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	0,00	0,00	0,00		
211000/16001	Concept énergétique dans le cadre du Pacte Climat	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Devis d'un montant de 138.329,10.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 4 février 2016						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	0,00	5 000,00	0,00	0,00		
221311/16013	Sécurisation des orifices miniers	0,00	5 000,00	0,00	0,00		
	Total 590	0,00	5 000,00	0,00	0,00		
	Total général 5	86 324,82	850 796,50	665 296,50	758 578,46		
4/611/	6 Logements et équipements collectifs						
	611 Logements au prix du marché						
240000	Subvention d'investissement en capital	25 161,24	27 500,00	20 000,00	20 000,00		
240000/99001	Primes de construction et d'acquisition de logements	25 161,24	27 500,00	20 000,00	20 000,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/611/	611 Logements au prix du marché						
	Total 611	25 161,24	27 500,00	20 000,00	20 000,00		
4/621/	621 Places publiques						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	100 000,00	41 000,00	50 000,00		
211000/99001	Elaboration d'un plan directeur détaillé pour le site Widdem études	0,00	100 000,00	41 000,00	50 000,00		
221312	Constructions à usage de tiers - sur sol propre	453,21	94 000,00	0,00	115 000,00		
221312/18011	Aménagement et mise en conformité des aires de jeux Devis de 45.513.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 15 mai 2018	453,21	0,00	0,00	0,00		
221312/19015	Renouvellement de l'aire de jeux du parc Hummerland Décision de principe	0,00	94 000,00	0,00	115 000,00		
	Total 621	453,21	194 000,00	41 000,00	165 000,00		
4/622/	622 Circulation						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	80 000,00	25 000,00	71 000,00		
211000/99002	Etudes en matière de mobilité et d'aménagement communal	0,00	25 000,00	25 000,00	30 000,00		
211000/99003	Amélioration de la mobilité douce dans la commune - participation citoyenne	0,00	55 000,00	0,00	41 000,00		
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	54 954,16	0,00	0,00	0,00		
221313/17016	Etudes sur les mesures d'apaisement de trafic	54 954,16	0,00	0,00	0,00		
222100	Installations techniques	0,00	7 419,70	0,00	25 000,00		
222100/17001	Projet "Klaro"	0,00	7 419,70	0,00	0,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/622/	622 Circulation						
	Devis de 7.419,70 € TTC approuvé par le conseil communal en date du 6 avril 2017						
222100/21005	Mise en place d'indicateurs de vitesse	0,00	0,00	0,00	25 000,00		
	décision de principe						
222200	Machines	1 928,75	0,00	0,00	0,00		
222200/13015	support pour bicyclettes	1 928,75	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 25.000.-ttc approuvé par le conseil communal le 11 juin 2013						
	Total 622	56 882,91	87 419,70	25 000,00	96 000,00		
4/623/	623 Parking						
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	0,00	0,00	0,00	45 000,00		
221313/99001	Adaptation du concept de stationnement	0,00	0,00	0,00	45 000,00		
	décision de principe						
	Total 623	0,00	0,00	0,00	45 000,00		
4/624/	624 Voirie vicinale						
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	800 030,79	988 948,27	536 412,32	1 405 000,00		
221313/11007	Réaménagement de la rue Biermecht	64 139,24	0,00	0,00	0,00		
	devis de 525.000 € appr. par le conseil comm. le 11.03.2011 , devis supplémentaire de 190.000.- de Simtech SA approuvé par le conseil communal le 11 décembre 2012						
221313/11008	Réaménagement de la rue de l'eau	31 109,43	8 890,57	8 890,57	0,00		
	devis de 3.465.000 € ttc de Schroeder&Associés, appr. par le conseil comm. le 14.07.2011 et par le Ministère de l'Intérieur le 12.10.2012 réf.N°19/12/CAC						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/624/	624 Voirie vicinale						
221313/13006	Mesures de sécurité Devis de 173.913,04 € approuvé par le conseil communal en date du 12 septembre 2013 et devis de 123.618,09 € voté le 19.03.2015	5 616,00	40 000,00	15 000,00	70 000,00		
221313/13010	Travaux lotissement "Helpertsbam" Devis de 164.339,80 € approuvé par le conseil communal en date du 27 octobre 2016	0,00	0,00	0,00	0,00		
221313/14002	Aménagement rue de l'Industrie Devis de 2.031.000 € approuvé par le conseil communal en date du 7 juillet 2016	30 978,25	9 021,75	9 021,75	0,00		
221313/14010	Aménagement d'un passage piétonnier entre la rue Biermecht et le centre de Kayl Devis de 1.660.000,00 € approuvé par le CC le 13.02.2020	4 520,79	270 000,00	120 000,00	600 000,00		
221313/17008	Réaménagement rue de la Chapelle - tronçon Route d'Esch-rue Notre-Dame Devis de 580.600,22.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 15 mai 2018	461 297,21	33 223,85	0,00	0,00		
221313/18008	Réaménagement du tronçon rue de l'Industrie/rue Notre Dame	0,00	15 000,00	0,00	10 000,00		
221313/18013	Réfection de la rue de la Tannerie, um Hesselsbiere, rue du Soleil et cimetière à Tétange Devis de 56.000.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 2 août 2018	24 828,45	0,00	0,00	0,00		
221313/18014	Réaménagement du chemin pour piétons/cyclistes reliant la rue de la Tannerie et la rue de la Fontaine Devis de 62.000.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 2 août 2018	0,00	0,00	0,00	0,00		
221313/19016	Réaménagement "Hesselsbiere" Décision de principe	5 990,48	55 000,00	15 000,00	40 000,00		
221313/19017	Shared space rue de l'Eglise Décision de principe	2 187,90	32 812,10	5 000,00	20 000,00		
221313/19018	Aménagement d'une liaison piétonne entre la rue Biermecht et la rue du Faubourg Décision de principe	5 989,97	35 000,00	10 000,00	10 000,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/624/	624 Voirie vicinale						
221313/19019	Réaménagement de la rue Notre Dame, rue de la Montée et rue de la Chapelle (T2) Devis de 7.200.000.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 07.02.2019	163 373,07	320 000,00	60 000,00	600 000,00		
221313/20005	Renouvellement des réseaux dans la rue du Soleil le long des maisons existantes Devis de 280.000,00 € approuvé par le CC le 09.07.2020	0,00	125 000,00	280 000,00	0,00		
221313/20006	Réaménagement de la rue du Soleil Décision de principe	0,00	30 000,00	3 500,00	25 000,00		
221313/20019	Réaménagement impasse rue Biermecht Devis de 365.000,00 € approuvé par le CC le 30.04.2020	0,00	15 000,00	10 000,00	30 000,00		
221323	Infrastructures publiques - sur sol d'autrui	105 433,76	384 566,24	175 000,00	100 000,00		
221323/19020	Rue du Faubourg - renouvellement conduite d'eau Devis de 490.000.- TTC approuvé par le conseil communal le 28 mars 2019	105 433,76	384 566,24	175 000,00	0,00		
221323/21001	Aménagement d'un chemin piétonnier reliant le PAP Hannus à la rue Altrescht Devis de 232.000,00 € approuvé par le conseil communal le 03.12.2020	0,00	0,00	0,00	100 000,00		
222100	Installations techniques	69 025,13	400 000,00	550 000,00	1 200 000,00		
222100/19021	Rue du Faubourg - aménagement d'une zone vitesse 30 devant l'école du Faubourg Devis de 2.150.000.- TTC approuvé par le conseil communal le 1er octobre 2019	69 025,13	400 000,00	550 000,00	1 200 000,00		
	Total 624	974 489,68	1 773 514,51	1 261 412,32	2 705 000,00		
4/625/	625 Parcs						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/625/	625 Parcs						
221200	Agencements et aménagements de terrains	97 878,51	271 000,00	271 000,00	30 000,00		
221200/18005	<i>Aménagement des nouveaux terrains au parc Ouerbett</i>	97 878,51	271 000,00	271 000,00	30 000,00		
	Devis de 456.000.- TTC approuvé par le conseil communal le 7 mai 2019						
	Total 625	97 878,51	271 000,00	271 000,00	30 000,00		
4/626/	626 Cimetières						
221200	Agencements et aménagements de terrains	9 294,62	74 116,18	61 000,00	0,00		
221200/17013	<i>Restauration cimetières Kayl et Tétange (Morgue)</i>	9 294,62	24 116,18	11 000,00	0,00		
	Devis d'un montant total de 133.500 € TTC approuvé par le Conseil communal en date du 10 juillet 2017						
221200/20016	<i>Travaux d'entretien aux cimetières Kayl et Tétange</i>	0,00	50 000,00	50 000,00	0,00		
	Devis de 50.000 € approuvé par le CC le 13.02.2020						
	Total 626	9 294,62	74 116,18	61 000,00	0,00		
4/627/	627 Ateliers						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	0,00	0,00	0,00		
211000/17005	<i>Elaboration d'un service d'inventaire pour le service des régies</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 10.951,20 € TTC approuvé par le conseil communal en date du 15.02.2017						
222200	Machines	222 121,43	257 000,00	100 000,00	20 000,00		
222200/18004	<i>Acquisition de matériel pour les service des régies</i>	672,75	0,00	0,00	0,00		
	Devis d'un montant de 295.000.- approuvé par le conseil communal en sa séance du 29 mars 2018						
222200/20001	<i>Acquisition de matériel pour le service des régies 2020</i>	0,00	257 000,00	100 000,00	20 000,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/627/	627 Ateliers						
	devis de 257.000 € approuvé par CC le 30.04.2020						
222200/99001	Acquisition de matériel pour le service des régies 2019	221 448,68	0,00	0,00	0,00		
	Devis d'un montant de 214.000.- approuvé par le conseil communal en sa séance du 28 mars 2019 et crédit supplémentaire de 15.000€ voté le 1er octobre 2019						
223210	Véhicules automoteurs	0,00	705 000,00	185 000,00	390 000,00		
223210/20002	Acquisition d'un camion grue	0,00	270 000,00	0,00	270 000,00		
	Devis de 270.000,00 € approuvé CC 13.02.2020						
223210/20003	Acquisition d'une balayeuse	0,00	250 000,00	0,00	0,00		
	Devis de 250.000,00 € approuvé CC 13.02.2020						
223210/21006	Acquisition d'un tracteur pour les besoins du service des régies	0,00	0,00	0,00	120 000,00		
	décision de principe						
223210/99001	Acquisition d'un camionnette - élévateur (Steiger)	0,00	185 000,00	185 000,00	0,00		
	Devis d'un montant de 185.000.- approuvé par le conseil communal en sa séance du 28 mars 2019						
	Total 627	222 121,43	962 000,00	285 000,00	410 000,00		
4/630/	630 Alimentation en eau						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	189 760,99	182 000,00	147 000,00	122 000,00		
211000/17006	Elaboration du questionnaire relatif au dossier technique II suivant rgd du 7 octobre 2002	51 039,16	100 000,00	65 000,00	68 000,00		
	Contrat d'ingénieur présenté par le bureau des ingénieurs-conseils Schroeder&Associés S.A de Luxembourg pour l'élaboration du questionnaire relatif au dossier technique II						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/630/	630 Alimentation en eau						
	suivant le règlement grand-ducal du 7 octobre 2002 approuvé par le Conseil communal en date du 27 juin 2017						
211000/99001	<i>Etude générale du réseau d'assainissement</i> Etude Schroeder&Associés	138 721,83	82 000,00	82 000,00	54 000,00		
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	38 456,93	88 543,07	85 000,00	80 000,00		
221313/17007	<i>Construction d'un réservoir d'eau pour eaux de sources captées à Tétange</i> décision de principe	38 456,93	88 543,07	85 000,00	80 000,00		
221313/17014	<i>Axe eau pluviale rue de Tétange</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
	devis de de 57.255,12 € TTC approuvé par le conseil communal en date du 24 mai 2017						
222100	Installations techniques	0,00	0,00	0,00	0,00		
222100/13010	<i>Renouvellement du réseau d'eau potable dans la rue notre Dame</i> devis de 210.000.-ttc approuvé par le conseil communal le 12 juillet 2012	0,00	0,00	0,00	0,00		
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	0,00	0,00	0,00	0,00		
238120/99001 S	<i>Apport Station de pompage Ottange pour investissements à réaliser</i> part dans les frais de la station de pompage Ottange	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Total 630	228 217,92	270 543,07	232 000,00	202 000,00		
4/640/	640 Eclairage public						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	0,00	0,00	0,00		
211000/17004	<i>Etat des lieux et dossier appel d'offre pour entretien éclairage public</i> Devis d'un montant total de 15.385,50 € TTC approuvé par le conseil communal en date du 27 juin 2017	0,00	0,00	0,00	0,00		
222100	Installations techniques	74 147,32	235 000,00	170 000,00	180 000,00		
222100/16002	<i>Illumination du chemin pédestre Hesselsbunn en direction de Rumelange</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/640/	640 Eclairage public						
	Devis de 167.467,95 euros approuvé par le conseil communal en sa séance du 24.03.2016						
222100/18006	<i>Eclairage pour piétons</i>	12 519,00	55 000,00	50 000,00	80 000,00		
	Devis de 75.000.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 07 décembre 2018						
222100/18007	<i>Illumination Parking Brill</i>	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Devis de 21.000.- TTC approuvé par le conseil communal en date du 15 mai 2018						
222100/19022	<i>Projet rénovation éclairage public</i>	61 628,32	180 000,00	120 000,00	100 000,00		
	Devis de 1.050.000€.- approuvé par le conseil communal en sa séance du 28 mars 2019						
	Total 640	74 147,32	235 000,00	170 000,00	180 000,00		
4/650/	650 Immeubles bâtis et non bâtis non affectés						
221100	Terrains	533 828,23	16 810 000,00	15 250 000,00	223 946,76		
221100/99001	<i>Acquisition de terrains</i>	533 828,23	16 810 000,00	15 250 000,00	223 946,76		
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	870 000,00	1 500 000,00	1 300 000,00	100 000,00		
221311/99001	<i>Acquisition d'immeubles bâtis</i>	870 000,00	1 500 000,00	1 300 000,00	100 000,00		
221312	Constructions à usage de tiers - sur sol propre	275 259,31	750 000,00	275 000,00	570 000,00		
221312/13009	<i>Projet Kayl-Nord</i>	275 259,31	450 000,00	225 000,00	450 000,00		
221312/20013	<i>Mise en valeur des propriétés communales</i>	0,00	300 000,00	50 000,00	120 000,00		
	Devis de 50.000 € pour couverture ancien restaurant Thiel approuvé par le conseil communal le 17.11.2020						
	Total 650	1 679 087,54	19 060 000,00	16 825 000,00	893 946,76		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021	Budget rectificatif 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/690/	690 Autres logements et équipements collectifs						
291500	Dotation au fonds de réserve logement	625 920,87	0,00	425 817,00	0,00		
<i>291500/99001</i>	<i>Dotation au fonds de réserve pacte logement</i>	625 920,87	0,00	425 817,00	0,00		
	Total 690	625 920,87	0,00	425 817,00	0,00		
	Total général 6	3 993 655,25	22 955 093,46	19 617 229,32	4 746 946,76		
4/822/	8 Loisirs, culture et culte						
4/822/	822 Halls sportifs						
238120 S	Apports pour investissements à réaliser	0,00	418 750,00	93 753,70	293 750,00		
<i>238120/99001 S</i>	<i>Apport au syndicat SICOSPORT pour investissements à réaliser</i>	0,00	418 750,00	93 753,70	293 750,00		
	<i>participation aux frais du SICOSPORT</i>						
	Total 822	0,00	418 750,00	93 753,70	293 750,00		
4/831/	831 Centres culturels et Salles de fêtes						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	12 364,96	111 156,99	76 626,29	0,00		
<i>211000/16008</i>	<i>Musée Schungfabrik</i>	12 364,96	111 156,99	76 626,29	0,00		
	<i>Devis 1ère phase (réalisation d'un musée local) d'un montant de 105.455,80€ approuvé par le Conseil communal en date du 4 février 2016. Devis 2e phase (aménagement du sentier « Minettswee ») d'un montant total de 240.000,00 € TTC a approuvé par le conseil, communal en date du 14 février 2017. La phase de construction du Musée Schungfabrik sera imputé sur l'article 4/831/221311/16008</i>						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	711 833,68	2 119 166,32	2 069 579,72	2 051 000,00		
<i>221311/13008</i>	<i>Réaménagement centre culturel Schungfabrik</i>	515 714,31	814 285,69	815 699,09	0,00		
	<i>Devis de Decker Lammar d'un montant de 3.838.703,48 euros TTC</i>						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/831/	831 Centres culturels et Salles de fêtes						
	approuvé par le conseil communal le 14 novembre 2013 Devis supplémentaire en 2019						
221311/16008	Construction musée et galerie Schungfabrik	196 119,37	1 253 880,63	1 253 880,63	2 000 000,00		
	Devis d'un montant de 2.533.397,54.- approuvé par le conseil communal le 27 septembre 2018 et initialement affecté à l'article 4/831/211000/16008						
221311/20014	Aménagement de deux bureaux dans le centre culturel Schungfabrik	0,00	51 000,00	0,00	51 000,00		
	Devis de 51.000,00.- approuvé par le CC 30.04.2020						
	Total 831	724 198,64	2 230 323,31	2 146 206,01	2 051 000,00		
4/838/	838 Patrimoine culturel						
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	0,00	215 000,00	90 459,77	176 000,00		
221313/18002	Participation de la Commune de Kayl au Projet "capitale européenne de la culture 2022"	0,00	215 000,00	90 459,77	176 000,00		
	Total 838	0,00	215 000,00	90 459,77	176 000,00		
	Total général 8	724 198,64	2 864 073,31	2 330 419,48	2 520 750,00		
4/910/	9 Enseignement						
	910 Enseignement fondamental						
211000	Frais d'études et frais de recherche et de développement	0,00	20 000,00	0,00	10 000,00		
211000/19023	Etude de faisabilité - programmation école Kayl Nord	0,00	20 000,00	0,00	10 000,00		
	Décision de principe						
221311	Constructions à usage propre - sur sol propre	5 215 865,08	2 122 778,73	1 642 717,21	969 390,45		
221311/10002	Construction de l'école du Faubourg	4 442 971,00	1 264 390,45	1 200 000,00	64 390,45		
	Devis de 6.938.619,47 € approuvé par le conseil communal en date du 01.10.2015						

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/910/	910 Enseignement fondamental						
221311/14008	<i>Requalification école Widdem</i> Devis de 1.990.987,00.- ttc du bureau d'architecte HO Architectes approuvé par le conseil communal en sa séance du 19.11.2015 et devis supplémentaire de 596.879,48€ TTC voté le 07.12.2018	681 824,36	76 646,31	1 217,21	0,00		
221311/17015	<i>Réaménagement de la cour de l'école Alexandra</i> Devis d'un montant total de 139.800 € TTC approuvé par le conseil communal en date du 10 juillet 2017	0,00	0,00	0,00	0,00		
221311/19024	<i>Renouvellement de la facade et de la toiture de l'école Alexandra</i> Décision de principe	0,00	30 000,00	2 000,00	350 000,00		
221311/19025	<i>Travaux d'entretien et réparation des écoles du site Widdem</i> Devis de 50.000.- TTC approuvé par le conseil communal le 28 mars 2019	33 311,69	0,00	0,00	0,00		
221311/19026	<i>Aménagement de la cour d'école Widdem - Holunderschule</i> Devis de 225.000.- TTC approuvé par le conseil communal le 6 juin 2019	57 758,03	167 241,97	10 000,00	45 000,00		
221311/19027	<i>Aménagement de la cour de récréation SEA Widdem - Holunderschule</i> Devis de 140.000.- TTC approuvé par le conseil communal le 2 juillet 2019	0,00	110 000,00	105 000,00	0,00		
221311/20008	<i>Ecole Alexandra - aménagement du "Zahlengarten"</i> décision de principe	0,00	30 000,00	0,00	35 000,00		
221311/20009	<i>Travaux de rénovation à l'école des garçons au Widdem</i> Devis de 250.000 € approuvé par CC le 13.02.2020	0,00	250 000,00	150 000,00	100 000,00		
221311/20010	<i>Extension de l'école des filles au Widdem</i> Décision de principe	0,00	50 000,00	30 000,00	220 000,00		

Article	DEPENSES EXTRAORDINAIRES	Montants portés au compte de 2019	Montants autorisés en 2020	Budget rectifié 2020	Budget de 2021	Budget rectifié 2020	Budget de 2021
				Montants votés par le Conseil communal	Montants votés par le Conseil communal	Montants modifiés par le Ministre	Montants modifiés par le Ministre
4/910/	910 Enseignement fondamental						
221311/20011	Travaux de rénovation et mise en conformité de l'installation électrique à l'école Zwergeland Devis de 70.500 € approuvé par CC le 13.02.2020	0,00	70 500,00	70 500,00	0,00		
221311/20012	Travaux de mise en conformité à l'école Alexandra Devis de 74.000 € approuvé par CC le 13.02.2020	0,00	74 000,00	74 000,00	0,00		
221311/21002	Remplacement des fenêtres au sous-sol de l'école Nuel décision de principe	0,00	0,00	0,00	40 000,00		
221311/21003	Mise en état des stores sur les vitrages en toiture du Zwergeland décision de principe	0,00	0,00	0,00	50 000,00		
221311/21004	Réalisation du compartimentage de l'ascenseur à l'école Nuel décision de principe	0,00	0,00	0,00	65 000,00		
221313	Infrastructures publiques - sur sol propre	776 091,20	273 908,80	220 000,00	0,00		
221313/18012	Aménagement des alentours de l'école du Faubourg Devis de 1.644.245.- approuvé par le Conseil communal dans sa séance du 29 mars 2018	776 091,20	273 908,80	220 000,00	0,00		
222100	Installations techniques	53 239,80	46 260,20	46 260,20	0,00		
222100/19028	Renouvellement de la chaudière de l'école Nuel Devis de 99.500 € approuvé par le conseil communal le 07/02/2019	53 239,80	46 260,20	46 260,20	0,00		
	Total 910	6 045 196,08	2 462 947,73	1 908 977,41	979 390,45		
	Total général 9	6 045 196,08	2 462 947,73	1 908 977,41	979 390,45		
	TOTAL GENERAL	11 990 181,48	32 828 891,63	26 124 204,81	13 327 873,05		

CRÉDITS BUDGÉTAIRES À VENTILER SUR PLUSIEURS ARTICLES

(Cette ventilation n'est pas requise au cas où les ouvriers, le matériel roulant, etc., sont affectés à des services bien distincts.)

N.B. Le crédit global à prévoir au budget est inscrit à un article de la fonction spéciale 000 ci-dessous. Il est ventilé suivant les besoins approximatifs, estimés pour les fonctions pouvant entrer en ligne de compte, et les tranches de crédit sont reportées aux articles correspondants de la formule budgétaire.

Le receveur tiendra une chemise pour chaque article de la fonction spéciale 000 et y imputera les dépenses en cours d'exercice.

Les pièces comptables sont et restent classées dans les chemises de ces articles. A la clôture de l'exercice la dépense globale est ventilée et reportée sur les différents articles budgétaires suivant une clef de répartition, déterminée soit sur la base de rapports de travail, soit sur la base d'une estimation raisonnée de l'administration communale.

**TABLEAU COMPARATIF
DES RECETTES ET DES DEPENSES ORDINAIRES DE DIVERS SERVICES COMMUNAUX**

Budget rectifié 2020		Budget 2021	
Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses

TABLEAU RÉCAPITULATIF DU BUDGET RECTIFIÉ DE L'EXERCICE 2020

SERVICE ORDINAIRE

		Montants votés par le Conseil communal		Montants fixés par le Ministre	
		Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses
0	Codes Techniques	156 398,32	0,00		
1	Services généraux des administrations publiques	26 058 533,64	8 685 155,94		
2	Protection sociale	2 004 333,23	5 633 560,92		
3	Ordre et sécurité publics	150 924,19	449 211,60		
4	Affaires économiques	122 267,52	1 212 124,59		
5	Protection de l'environnement	2 689 017,50	2 396 623,44		
6	Logements et équipements collectifs	1 863 600,00	6 471 298,00		
8	Loisirs, culture et culte	12 000,00	1 355 628,53		
9	Enseignement	38 300,00	1 426 340,33		
SERVICE ORDINAIRE TOTAUX GENERAUX		33 095 374,40	27 629 943,35		

TABLEAU RÉCAPITULATIF DU BUDGET RECTIFIÉ DE L'EXERCICE 2020

SERVICE EXTRAORDINAIRE

		Montants votés par le Conseil communal		Montants fixés par le Ministre	
		Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses
0	Codes Techniques	6 408,66	0,00		
1	Services généraux des administrations publiques	12 510 000,00	1 014 009,77		
2	Protection sociale	948 042,15	163 037,68		
3	Ordre et sécurité publics	0,00	20 000,00		
4	Affaires économiques	35 417,72	405 234,65		
5	Protection de l'environnement	0,00	665 296,50		
6	Logements et équipements collectifs	454 817,00	19 617 229,32		
8	Loisirs, culture et culte	0,00	2 330 419,48		
9	Enseignement	1 203 950,00	1 908 977,41		
SERVICE EXTRAORDINAIRE TOTAUX GENERAUX		15 158 635,53	26 124 204,81		

TABLEAU RÉCAPITULATIF DU BUDGET DE L'EXERCICE 2021

SERVICE ORDINAIRE

		Montants votés par le Conseil communal		Montants fixés par le Ministre	
		Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses
0	Codes Techniques	0,00	0,00		
1	Services généraux des administrations publiques	27 843 719,16	9 654 596,27		
2	Protection sociale	2 333 687,42	5 893 972,77		
3	Ordre et sécurité publics	32 223,00	391 867,83		
4	Affaires économiques	137 840,00	1 303 262,18		
5	Protection de l'environnement	2 523 300,00	2 399 088,34		
6	Logements et équipements collectifs	1 600 000,00	7 487 491,12		
8	Loisirs, culture et culte	44 750,00	1 446 776,00		
9	Enseignement	45 380,00	1 617 947,80		
SERVICE ORDINAIRE TOTAUX GENERAUX		34 560 899,58	30 195 002,31		

TABLEAU RÉCAPITULATIF DU BUDGET DE L'EXERCICE 2021

SERVICE EXTRAORDINAIRE

		Montants votés par le Conseil communal		Montants fixés par le Ministre	
		Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses
0	Codes Techniques	0,00	0,00		
1	Services généraux des administrations publiques	1 010 000,00	3 605 000,00		
2	Protection sociale	0,00	51 528,00		
3	Ordre et sécurité publics	0,00	0,00		
4	Affaires économiques	30 000,00	665 679,38		
5	Protection de l'environnement	490 382,00	758 578,46		
6	Logements et équipements collectifs	3 300 054,00	4 746 946,76		
8	Loisirs, culture et culte	732 713,00	2 520 750,00		
9	Enseignement	2 007 100,00	979 390,45		
SERVICE EXTRAORDINAIRE TOTAUX GENERAUX		7 570 249,00	13 327 873,05		

TABLEAU RÉCAPITULATIF DU BUDGET RECTIFIÉ DE L'EXERCICE 2020

	Montants votés par le Conseil communal		Montants fixés par le Ministre	
	Service ordinaire	Service extraordinaire	Service ordinaire	Service extraordinaire
Total des recettes	33 095 374,40	15 158 635,53		
Total des dépenses	27 629 943,35	26 124 204,81		
Boni propre à l'exercice	5 465 431,05			
Mali propre à l'exercice		10 965 569,28		
Boni du compte 2019	7 113 027,78			
Mali du compte 2019				
Boni général	12 578 458,83			
Mali général		10 965 569,28		
TRANSFERT de l'ordinaire à l'extraordinaire	- 10 965 569,28	+ 10 965 569,28		
Boni présumé fin 2020	1 612 889,55			
Mali présumé fin 2020				

TABLEAU RÉCAPITULATIF DU BUDGET DE L'EXERCICE 2021

	Montants votés par le Conseil communal		Montants fixés par le Ministre	
	Service ordinaire	Service extraordinaire	Service ordinaire	Service extraordinaire
Total des recettes	34 560 899,58	7 570 249,00		
Total des dépenses	30 195 002,31	13 327 873,05		
Boni propre à l'exercice	4 365 897,27			
Mali propre à l'exercice		5 757 624,05		
Boni présumé fin 2020	1 612 889,55			
Mali présumé fin 2020				
Boni général	5 978 786,82			
Mali général		5 757 624,05		
TRANSFERT de l'ordinaire à l'extraordinaire	- 5 757 624,05	+ 5 757 624,05		
Boni définitif	221 162,77			
Mali définitif				

EXTRAIT du registre aux délibérations du Conseil Communal

SÉANCE publique du 10.12.2020

Date de l'annonce publique
de la séance 04.12.2020

Présents: M. Lorent, bourgmestre, Mme Petry, échevine, M. Humbert, échevin, M. Becker, Mme Belleville, MM.
Birchen, Donven, Gonçalves Dos Anjos, Krings, Lukas, Lux, Thomé et Weiler, conseillers, Mme Rommes,
secrétaire

Date de la convocation des
conseillers 04.12.2020

Absents: a) excusés /

b) sans motif /

LE CONSEIL COMMUNAL

Vu le budget rectifié de l'exercice 2020 et au budget de l'exercice 2021;

Vu le chapitre 1er du titre 4 de la loi communale;

Vu les dispositions et instructions sur la matière;

ARRÊTE

7 voix pour et 6 voix contre

le budget rectifié de l'exercice 2020

| 7 voix pour et 6 voix contre

le budget de l'exercice 2021

Suivent les signatures
Pour expédition conforme,

A Kayl, le 10 décembre 2020

Le Bourgmestre,

John Lorent

La Secrétaire,

Jessica Rommes

OBSERVATIONS DU MINISTRE

OBSERVATIONS DU MINISTRE

OBSERVATIONS DU MINISTRE

Brm.- Transmis à Madame la Ministre de l'Intérieur - aux fins d'apurement.

Kayl, le _____

Le Bourgmestre

La Ministre de l'Intérieur,

Vu les articles 124 et 170 de la loi communale modifiée du 13 décembre 1988;

Vu les observations relatives aux redressements opérés, inscrites à la suite des tableaux récapitulatifs;

arrête

le budget rectifié de l'exercice 2020 et le budget de l'exercice 2021 conformément aux tableaux récapitulatifs.

Luxembourg, le _____

La Ministre de l'Intérieur,